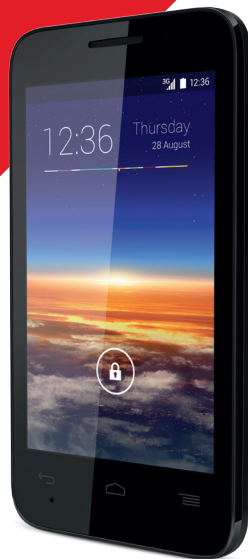


Smart 4 mini

Használati utasítás



Elképzelhető, hogy némely szolgáltatás, illetve alkalmazás nem áll rendelkezésre az összes országban. Kérjük érdeklődjön az üzletben a részletekről.

Az Android robot a Google által kifejlesztett és megosztott termék módosított vagy reprodukált változata, amelynek használata a "Creative Common 3.0 Attribution License"-ben leírtak szerint történik.

© Vodafone csoport 2014. A Vodafone név és a Vodafone logók a Vodafone csoport védjegyei. A dokumentumban megjelenő bármely terméknév vagy vállalatnév az illető védjegytulajdonos birtokát képezi.

Megjegyzés

Copyright © 2014 TCT Mobile Limited

Minden jog fenntartva

Az Ön telefonját a TCT gyártotta kizárólag a Vodafone vállalatnak.

A használati utasítás egyetlen része sem másolható vagy továbbítható semmilyen formában a TCT előzetes írásos beleegyezése nélkül.

Védjegyek

A VODAFONE és a Vodafone logók a Vodafone Csoport védjegyei. A többi itt említett termék- vagy cégnév az illető tulajdonosok védjegye.

A TCT a TCT védjegye.

A Bluetooth® szövédjegy valamint a logók a Bluetooth® SIG, Inc. Bluetooth® QDID (Qualified Design ID): B021282 tulajdonát képezik.

A microSD™ az SD Card Association védjegye.

PC suite copyright © 2010 Chengdu Singularity Software Co.,Ltd.

Licencek



a microSD logó bejegyzett védjegy.

A Bluetooth elnevezés és logók a Bluetooth SIG, Inc. tulajdonát képezik, és a TCT Mobile Limited és partnerei által történő használatuk licenc alapján történik. Egyéb védjegyek és márkanevek azok megfelelő tulajdonosok tulajdonát képezik.

Vodafone 785 Bluetooth QD ID B021282



A Wi-Fi logó a Wi-Fi Alliance tanúsító védjegye.

A Google, a Google logó, az Android, az Android logó, a Google Search™, a Google Maps™, a Gmail™, a YouTube, az Google Play Store, a Google Latitude™ és a Hangouts™ a Google Inc. védjegye.

Az Android robot a Google által megalkotott és megosztott grafika reprodukciója vagy módosítása, használata pedig a Creative Commons forrásmegjelölésre vonatkozó licencének 3.0 változata alapján történik (a jogi szöveg megjelenítéséhez tartsa lenyomva a **Google jogi információk** opciót a **Beállítások > A telefonról > Jogi információ menüpontban**)⁽¹⁾.

⁽¹⁾ Előfordulhat, hogy egyes országokban nem áll rendelkezésre.

Az Ön által megvásárolt termék az mtd, msdosfs, netfilter/iptables és initrd nyílt forráskódú (<http://opensource.org/>) programokat és egyéb, a GNU General Public License és az Apache License engedélyével alkalmazott nyílt forráskódú programokat használ a tárgykódban.

Kérésre biztosítjuk Önnek az adott forráskódok teljes másolatát a termék forgalmazásától számított három éven belül.

A forráskódok letölthetők a <http://vodafone.com/smart4mini> oldalról. A forráskód ingyenesen beszerezhető az internetről.

Megjegyzés

Jelen kézikönyv tartalma előzetes értesítés nélkül megváltoztatható. A jelen kézikönyv megalkotásakor mindent megtettünk tartalmának pontossága érdekében, azonban a benne szereplő nyilatkozatok, információk és ajánlások nem képeznek semmilyen kifejezett vagy vélelmezett jótállást. A vezetékek nélküli berendezések megfelelő és biztonságos használata érdekében olvassa el figyelmesen a biztonsági előírásokat és információkat.

A TCT Mobile Limited címe:

TCT Mobile Europe SAS, 55 Av. des champs pierreux Le Capitole, Noyau B, 1er é tage, 92000 Nanterre, France.

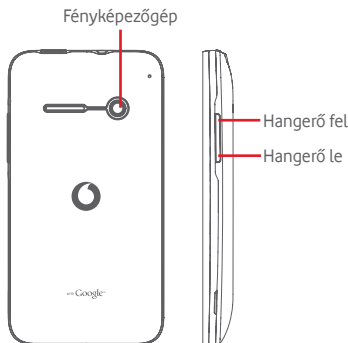
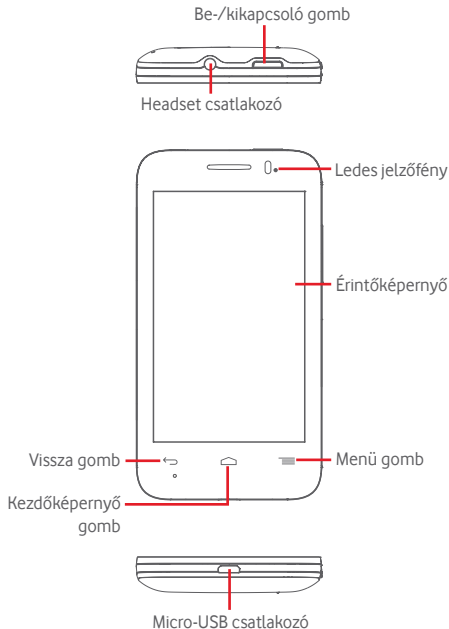
Tartalomjegyzék

1	Az Ön készüléke.....	7
1.1	Gombok és csatlakozók.....	7
1.2	Első lépések.....	9
1.3	Kezdőképernyő.....	13
2	Szövegbevitel.....	22
2.1	A virtuális billentyűzet használata.....	22
2.2	Szövegszerkesztés.....	23
3	Telefonhívás, hívásnapló és telefonkönyv	24
3.1	Hívások	24
3.2	Hívásnapló megtekintése.....	31
3.3	Személyek.....	31
4	Üzenetek és E-mail	38
4.1	Üzenetek.....	38
4.2	Gmail/E-mail.....	45
5	Naptár, ébresztőóra és számológép	48
5.1	Naptár	48
5.2	Óra.....	50
5.3	Számológép.....	51

6	Csatlakozás.....	53	10	Egyebek.....	79
6.1	Csatlakozás az internetre.....	53	10.1	Médiaalbum.....	79
6.2	Böngésző	56	10.2	Hangrögzítő.....	79
6.3	Csatlakozás Bluetooth-eszközhöz	61	10.3	Rádió.....	80
6.4	Csatlakozás egy számítógéphez USB kábel segítségével	62	11	Beállítások	82
6.5	Készüléke mobil adatkapcsolatának megosztása	63	11.1	Vezeték nélküli kapcsolatok és hálózatok ...	82
6.6	Csatlakozás virtuális magánhálózathoz.....	65	11.2	Készülék.....	85
7	Google Play Store	67	11.3	Személyes beállítások.....	87
8	Multimédiás alkalmazások.....	68	11.4	Fiókok.....	93
8.1	Fényképezőgép.....	68	11.5	Rendszer	93
8.2	Galéria	70	12	A készülék szoftverének frissítése	100
8.3	Zenelejátszás	73	13	Termékre vonatkozó biztonsági információk.....	101
8.4	Video lejátszó.....	75	14	Telefonjótállás.....	111
9	Google Térkép	76	15	Tartozékok.....	113
9.1	Saját helyzet lekérése	76	16	Műszaki adatok.....	114
9.2	Hely keresése.....	77			
9.3	Hely mentése	77			
9.4	Az Utcai nézet (Street View) megnyitása adott helyen	78			
9.5	Útvonaltervezés autóhoz, tömegközlekedéshez és gyalogos közlekedéshez.....	78			

1 Az Ön készüléke

1.1 Gombok és csatlakozók



Menü gomb

- Érintés: a menüpontok megjelenítése Érintse meg a kezdőképernyőről a **Háttérképek**, **Alkalmazások kezelése** és **Beállítások** menüpontok megnyitásához.
- Nyomva tartás: a legutóbb használt alkalmazások képeinek megjelenítése. Érintsen meg egy képet a hozzá tartozó alkalmazás megnyitásához vagy csúsztassa balra vagy jobbra a listából való eltávolításhoz. Az összes alkalmazás törléséhez és a kezdőképernyőre való visszatéréshez érintse meg az **Összes törlése** lehetőséget. A **Memory Manager** megérintése megnyitja a memóriakezelő kezdőképernyőjét.



Kezdőképernyő gomb

- Bármilyen alkalmazásban vagy képernyőn érintse meg a **Kezdőképernyő gombot** a kezdőképernyőre történő visszatéréshez.
- Tartsa lenyomva a gombot a **Google Now** és a **Hangalapú keresés** eléréséhez.



Vissza gomb

- Érintse meg az előző képernyőre való visszatéréshez vagy egy párbeszédablak, opciómenü, az értesítőpanel stb. bezárásához.

Be-/kikapcsoló gomb

- Megnyomás: a lezárt képernyő aktiválása/a képernyő világításának bekapcsolása.
- Nyomva tartás: a felugró menü megjelenése, amelyben a **Kikapcsolás**, **Újraindítás**, **Repülőgép üzemmód**, **Gyorsindítás** opciók, valamint a csengési módoknak megfelelő ikonok közül választhat. Nyomva tartás: bekapcsolás.
- Képernyőkép készítéséhez tartsa lenyomva a **Be-/kikapcsoló** gombot és a **Hangerő le** gombot.

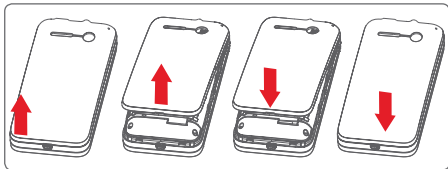
Hangerő szabályozó gombok

- Hívás közben a fülhallgató hangerejének szabályozása.
- Zene/videó/adatfolyam üzemmódban a médiafájl hangerejének szabályozása.
- Általános üzemmódban a csengőhang hangerejének szabályozása.
- Egy bejövő hívás csengőhangjának némítása.
- A lezárt képernyőn tartsa lenyomva valamelyik hangerőszabályozó gombot a Fényképezőgép megnyitásához.
- Fényképezőgép üzemmódban valamelyik hangerőszabályozó gomb megnyomásával készíthet képet.

1.2 Első lépések

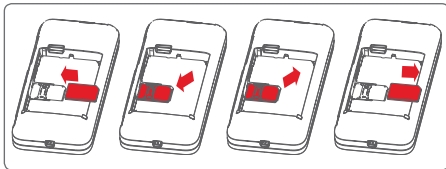
1.2.1 Üzembe helyezés

A hátlap eltávolítása és visszahelyezése



A SIM-kártya behelyezése és eltávolítása

Telefonhívásokhoz be kell helyeznie a SIM-kártyát. A SIM-kártya behelyezése vagy eltávolítása előtt kapcsolja ki a készüléket.



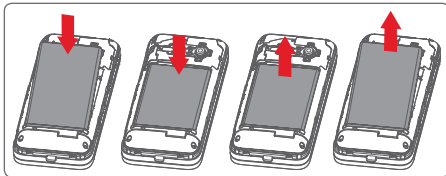
Helyezze a SIM-kártyát a chippel lefelé a készülékre, majd csúsztassa be a foglalatába. Győződjön meg róla, hogy megfelelően helyezte be. A SIM-kártya eltávolításához nyomja meg és csúsztassa ki.



Az Ön készüléke csak a mini-SIM-kártyákat támogatja. Ne próbáljon meg más típusú SIM-kártyákat, például micro-SIM-kártyákat vagy nano-SIM-kártyákat behelyezni, mert ezzel megrongálhatja a készülékét.

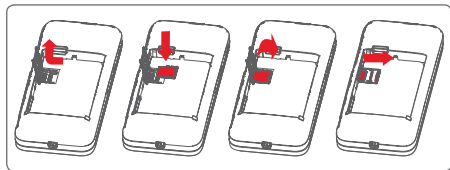
Az akkumulátor behelyezése vagy eltávolítása

Az akkumulátor eltávolítása előtt kapcsolja ki a telefont.



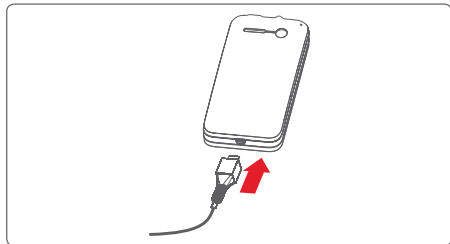
- Helyezze be az akkumulátort és pattintsa a helyére, majd zárja vissza a fedelet.
- Pattintsa le a burkolatot, majd távolítsa el az akkumulátort.

A microSD kártya behelyezése



Először távolítsa el az akkumulátort. Kioldáshoz csúsztassa balra a microSD kártya foglalatát, majd nyissa fel. Helyezze be a microSD kártyát a foglalatba lefelé néző aranyozott érintkezővel. Ezt követően hajtsa le a microSD kártya foglalatát, majd csúsztassa jobbra, amíg a helyére nem kattan.

Az akkumulátor feltöltése



Az akkumulátor feltöltéséhez csatlakoztassa a töltőt az készülékhez és a hálózatra. A készüléket USB-kábel segítségével is feltöltheti.



Energiamegtakarítás céljából húzza ki a töltőt a fali aljzatból, amikor az akkumulátor teljesen feltöltődött.

A készülék áramfogyasztásának csökkentése érdekében kapcsolja ki a Wi-Fi, GPS és Bluetooth funkciókat vagy a háttérben futó alkalmazásokat, amikor ezekre nincs szüksége. A Beállítások menüpontban csökkentheti továbbá a képernyő fényerejét, valamint lerövidítheti a képernyő kikapcsolásáig eltelt időt.

1.2.2 A készülék bekapcsolása

Tartsa lenyomva a **Be-/kikapcsoló** gombot a készülék bekapcsolásáig. A képernyő bekapcsolásáig el fog telni néhány másodperc. Oldja fel a telefon zárolását (csúsztatás, PIN-kód, jelszó vagy minta segítségével), amennyiben ez szükséges, majd erősítse meg.. Megjelenik a kezdőképernyő.

Ha nem tudja vagy elfelejtette a PIN-kódot, forduljon a szolgáltatóhoz. A PIN-kódot ne tartsa a telefon közelében. Ha nem használja, tartsa biztonságos helyen.

A készülék beállítása első alkalommal

A készülék első bekapcsolásakor be kell állítani a következő paramétereket: nyelv, mobil adatkapcsolat, Google fiók, dátum és idő stb.

- 1 Válassza ki a telefon nyelvét, majd érintse meg az **Indítás** lehetőséget.
- 2 Válassza ki a **Mobiladatok** lehetőséget, majd érintse meg a **Következő** lehetőséget.
- 3 **Google fiók beállítása:** Érintse meg a **Beállítás most** lehetőséget. Amennyiben rendelkezik Google fiókkal, érintse meg az Igen opciót a bejelentkezéshez, majd adja meg a felhasználónevét és a jelszavát. Egy elfelejtett jelszó visszaszerzéséhez látogasson el a <http://www.google.com/> oldalra. Amennyiben nem rendelkezik Google fiókkal, a készülék felkéri, hogy hozzon létre egyet a **Fiók létrehozása** lehetőség megérintésével. Érintse meg a **Most nem** lehetőséget a következő lépés elérése érdekében.
- 4 Érintse meg a **Következő** lehetőséget a **Dátum és idő** eléréséhez. Állítsa be a dátumot és az időzónát vagy válassza az **Automatikus időzóna** lehetőséget, majd megerősítéshez érintse meg a **Befejezés** lehetőséget.

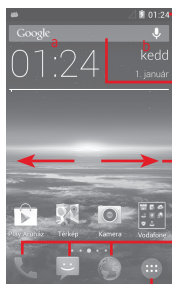
Bekapcsoláskor SIM-kártya hiányában is csatlakozhat egy Wi-Fi hálózathoz a Google fiókba történő belépés és bizonyos funkciók használatához.

1.2.3 A készülék kikapcsolása

A kezdőképernyőn tartva lenyomva a **Be-/kikapcsoló** gombot a telefon opciók megjelenéséig, majd válassza a **Kikapcsolás** lehetőséget.

1.3 Kezdőképernyő

A gyors elérés érdekében a kezdőképernyőre helyezheti a kedvenc elemeit (alkalmazásokat, parancsikonokat, mappákat és widgeteket). A kezdőképernyő eléréséhez érintse meg a **Kezdőképernyő** gombot.



Állapotsáv

- Állapotjelző/értesítők
- Érintse meg és húzza le az Értesítőpanel megnyitásához

Google keresősáv

- Érintse meg a **a** ikont a szövegkeresési képernyő megnyitásához
- A hangalapú keresés képernyőjének megnyitásához érintse meg a **b** ikont

Csúszassa az ujját balra vagy jobbra a kezdőképernyő egyéb paneljeinek megtekintéséhez

Kedvenc alkalmazások tálcája

- Érintse meg az alkalmazás megnyitásához
- Tartva lenyomva az alkalmazások áthelyezéséhez vagy cseréjéhez

Alkalmazások fül

- Érintse meg az Összes alkalmazás megnyitásához

A kezdőképernyő a képernyő mindkét irányába kinyúlik, hogy több helyre lehessen alkalmazásokat, parancsikonokat stb. hozzáadni. Csúszassa a kezdőképernyőt vízszintesen balra és jobbra, hogy az teljes nézetben jelenjen meg. A képernyő alsó részén található fehér pont az aktuális képernyőt jelzi.

1.3.1 Az érintőképernyő használata

Érintés

Egy alkalmazás megnyitásához érintse meg az ujjával.

Érintés és nyomva tartás

Tartsa lenyomva a kezdőképernyőt a háttérkép beállításához rendelkezésre álló opciók megnyitásához.

Húzás

Tartson lenyomva egy elemet, ha át kívánja húzni egy másik helyre.

Csúsztatás

Húzza végig az ujját a képernyőn a listák, alkalmazás képernyők, képek, weboldalak stb. fel- és legörgetéséhez.

Pöccintés

Hasonlít a csúsztatáshoz, azonban a pöccintés gyorsabb mozgást eredményez.

Összehúzás/Szét húzás

Helyezze egyik kezének ujjait a képernyő felületére, majd húzza azokat szét vagy össze, a képernyőn lévő elem méretének megváltoztatásához.

Forgatás

A képernyő tájolását állóból automatikusan fekvőbe állítja a készülék oldalra fordításával.

1.3.2 Állapotsáv

Az állapotsávban megtekintheti a készülék állapotát (a jobb oldalon) és az értesítéseket (a bal oldalon).

Állapotikonok

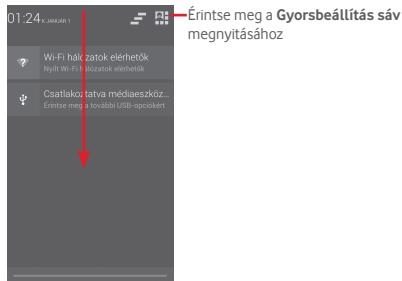
	GPRS hálózathoz csatlakozva		GPS bekapcsolva
	GPRS használatban		Roaming
	EDGE hálózathoz csatlakozva		Nincs behelyezve SIM-kártya
	EDGE használatban		Rezgő üzemmód
	3G csatlakozva		Csengőhang némítva
	3G használatban		A készülék mikrofonja néma
	HSPA (3G+) csatlakozva		Az akkumulátor töltöttségi szintje nagyon alacsony
	HSPA (3G+) használatban		Az akkumulátor töltöttségi szintje alacsony
	HSPA (3G+) csatlakozva		Akkumulátor részben lemerülve
	HSPA (3G+) használatban		Az akkumulátor teljesen fel van töltve
	Wi-Fi hálózathoz csatlakozva		Az akkumulátor töltődik
	Bluetooth bekapcsolva		Headset csatlakoztatva
	Csatlakozva egy Bluetooth eszközhöz		Nincs jel
	Repülőgép üzemmód		Térrő
	Ébresztés beállítva		

Értesítő ikonok

	Új Gmail™ üzenet		Hívás folyamatban
	Új szöveges vagy multimédia üzenet		Nem fogadott hívás
	Hiba az SMS vagy MMS üzenet küldése során		Hívástartás
	Új Hangouts üzenet		Hívásátirányítás bekapcsolva
	Új hangposta üzenet		Adat-feltöltés
	Közeledő esemény		Adat letöltése
	Adatszinkronizálás folyamatban		Letöltés befejezve
	Nincs behelyezve microSD kártya		Nyílt Wi-Fi hálózat áll rendelkezésre
	Dal lejátszása folyamatban		A készülék csatlakoztatva van USB kábelon keresztül
	Képernyőhiba		Rádió bekapcsolva
	USB megosztás bekapcsolva		Rendszerfrissítés rendelkezésre áll
	Hordozható Wi-Fi hozzáférési pont bekapcsolva		Csatlakozva VPN hálózathoz
	Képernyőkép elkészítve		Nemzetközi roaming engedélyezve
	A beállított adatforgalmi határ megközelítve vagy túllépve		Nemzetközi roaming letiltva

Értesítőpanel

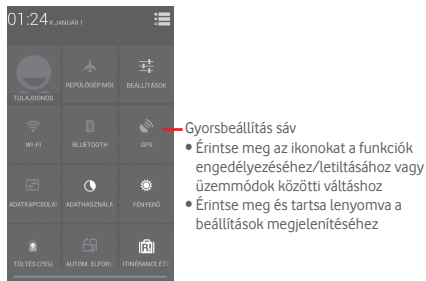
Az értesítőpanel megnyitásához érintse meg és húzza le az állapotssávot. Bezáráshoz érintse meg és húzza fel. Az értesítőpanelből megnyithat különböző elemeket, az értesítő ikonok által jelzett emlékeztetőket, vagy megtekintheti a vezeték nélküli szolgáltatásra vonatkozó információkat.



Egy értesítés törléséhez érintse meg és csúsztassa oldalra.

Érintse meg a  ikont az összes eseményfüggő értesítés törléséhez (a többi folyamatban lévő értesítés megmarad).

Érintse meg az  ikont, majd a Beállítások ikont  a **Beállítások** megnyitásához.

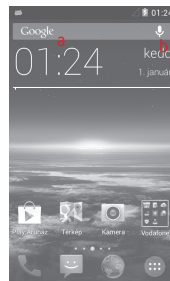


Gyorsbeállítás sáv

- Érintse meg az ikonokat a funkciók engedélyezéséhez/letiltásához vagy üzemmódok közötti váltáshoz
- Érintse meg és tartsa lenyomva a beállítások megjelenítéséhez

1.3.3 Keresősáv

A készülék rendelkezik egy keresési funkcióval, amelynek segítségével információk kereshetők meg az alkalmazásokban, a készülékben vagy az interneten.



a Szöveges keresés

- Érintse meg a keresősávot a kezdőképernyőről.
- Írja be a keresett szöveget/kifejezést.
- Amennyiben az interneten kíván keresni, érintse meg a billentyűzeten található  gombot.

b Hangos keresés

- Érintse meg a keresősáv  ikonját. Megjelenik egy párbeszédpanel.
- Mondja ki a keresett szót/kifejezést. Megjelenik a választható keresési találatok listája.

1.3.4 A képernyő zárása/feloldása

A készülék és a személyes adatok védelmének érdekében képernyőzárat hozhat létre számos minta, PIN-kód vagy jelszó megadási lehetőséggel a **Beállítások > Biztonság > Képernyőzár beállítása** menüpontnál.

Képernyő-feloldási minta létrehozása (Kövesse a képernyőn megjelenő utasításokat)

- Húzza le az értesítőpanelt és érintse meg a gombot, majd a **Beállítások** ikont a **Beállítások** menübe való belépéshez, majd lépjen a **Biztonság > Képernyőzár beállítása > Minta** menüpontra.
- Rajzolja le a saját képernyő-feloldási mintáját.



Képernyőzár feloldó PIN-kód/jelszó létrehozása

- Érintse meg a **Beállítások > Biztonság > Képernyőzár beállítása > PIN-kód** vagy **Jelszó** lehetőségeket.
- Állítsa be a PIN-kódját vagy a jelszavát.

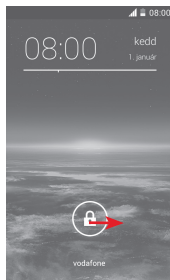
A képernyő lezárása

A képernyő lezárásához nyomja meg egyszer a **Ki-/bekapcsoló** gombot.

A képernyőzár feloldása

Nyomja meg egyszer a **Ki-/bekapcsoló** gombot, hogy a képernyő bekapcsoljon, rajzolja meg az Ön által beállított képernyő feloldási mintát, vagy adja meg a PIN kódot vagy jelszót a képernyő feloldásához.

Amennyiben a képernyőzár feloldási opciójánál a **Csúsztatás** opciót választotta, érintse meg és húzza jobbra az ikont a képernyő feloldásához.



1.3.5 A kezdőképernyő személyre szabása

Alkalmazás vagy widget hozzáadása

Érintse meg az Alkalmazások fület), majd érintse meg és tartsa lenyomva az alkalmazást vagy widgetet az áthelyezés üzemmód aktiválásához, és húzza az elemet bármelyik kezdőképernyőre.

Alkalmazás vagy widget áthelyezése

Az áthelyezés üzemmód aktiválásához érintse meg és tartsa lenyomva az áthelyezni kívánt elemet, húzza a kívánt helyre, majd engedje el. Az elemeket a kezdőképernyőre és a Kedvencek tálcára is áthelyezheti. Tartsa lenyomva az ikont a képernyő jobb vagy bal szélén, ha az elemet egy másik kezdőképernyőre kívánja áthúzni.

Eltávolítás

Érintse meg és tartsa lenyomva az eltávolítani kívánt elemet az áthelyezés üzemmód aktiválásához, húzza fel az elemet az **Eltávolítás** ikon felső részére, majd engedje el, miután az elem piros színre vált.

Mappák létrehozása

A kezdőképernyőn és a Kedvencek tálcán található alkalmazások vagy parancsikonok áttekinthetőségének megkönnyítése érdekében hozzáadhatja ezeket egy mappához az egyik elem másik fölé helyezésével. Átnevezéshez nyissa meg az adott mappát, majd érintse meg a címsort az új név megadásához.

A háttérkép személyre szabása

Érintse meg és tartsa lenyomva a kezdőképernyő egy üres területét, vagy érintse meg a **Beállítások > Kijelző > Háttérkép** lehetőséget a háttérkép személyre szabásához.

1.3.6 Alkalmazások fül

Az összes alkalmazást és widgetet tartalmazó alkalmazáslista megnyitásához érintse meg a kezdőképernyő ☺ ikonját.

A kezdőképernyőre való visszatéréshez nyomja meg a **Kezdőképernyő** vagy **Vissza** gombot.

Alapértelmezett/Betűrendbe rendezett/Leggyakrabban használt/Nemrég telepített alkalmazások vagy widgetek megtekintése

Érintse meg a ☰ gombot az alkalmazások és widgetek képernyőjén, és válassza ki a kívánt lehetőséget.



2 Szövegbevitel

2.1 A virtuális billentyűzet használata

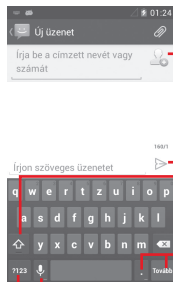
A virtuális billentyűzet beállításai

A kezdőképernyőn érintse meg az Alkalmazás fület, válassza a **Beállítások > Nyelv és bevitel** lehetőséget, majd érintse meg a Beállítások ikont  a **Google billentyűzet** jobb oldalán.

A virtuális billentyűzet tájolásának beállítása

A virtuális billentyűzet tájolásának beállításához fordítsa a készüléket oldalra vagy álló helyzetbe. Erre a beállítások megváltoztatásával is lehetőség van (válassza a **Beállítások > Kijelző > Képernyő automatikus elforgatása** lehetőséget).

2.1.1 Google billentyűzet



Érintse meg szöveg vagy számok beviteléhez

Érintse meg az „abc/Abc” üzemmódok közötti váltáshoz. Érintse meg és tartsa lenyomva az „abc/ABC” üzemmódok közötti váltáshoz

Tartsa lenyomva, majd válassza ki a szimbólumok/hangulatjelek bevitelét

Érintse meg és tartsa lenyomva a Beviteli opciók megjelenítéséhez. Ha a Wi-Fi funkció vagy az adatkapcsolat be van kapcsolva, érintse meg a hangbevitel megnyitásához

Érintse meg a szimbólum- vagy számjegy-billentyűzet közötti váltáshoz

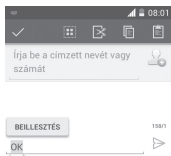
2.2 Szövegszerkesztés

A készülék lehetővé teszi a beírt szöveg szerkesztését.

- Érintse meg és tartsa lenyomva, vagy kattintson kétszer a szerkeszteni kívánt szövegre.
- Húzza a végpontokat a kijelölt rész méretének megváltoztatásához.
- A következő opciók kerülnek megjelenítésre: **Összes kiválasztása**  **Kivágás**  **Másolás**  és **Beillesztés** 
- Erősítse meg az  ikon megérintésével.

Új szöveget is beilleszthet

- Érintse meg a képernyőnek azt a részét, ahova írni szeretne, vagy tartsa lenyomva a képernyő egy üres részét. A kurzor villogni kezd, és a fül megjelenik. Húzza el a fület a kurzor mozgatásához.
- Ha kiválasztott bármilyen szöveget, akkor érintse meg a fület a **BEILLESZTÉS** ikon megjelenítéséhez, amely lehetővé teszi bármely előzőleg kimáskolt szöveg beillesztését.



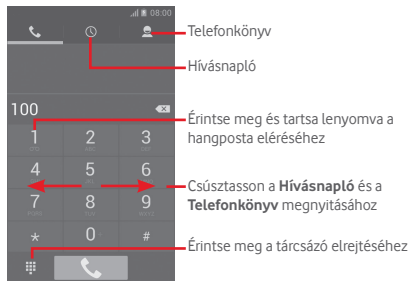
3 Telefonhívás, hívásnapló és telefonkönyv



3.1 Hívások

3.1.1 Hívásindítás

Könnyedén kezdeményezhet hívást a **Telefon** alkalmazás segítségével. A kezdőképernyőn érintse meg az Alkalmazások fület, és válassza a **Telefon** lehetőséget.



Adja meg a kívánt számot közvetlenül a tárcsázóból, vagy a fület csúsztatásával/megérintésével válasszon egy névjegyet a **Telefonkönyvből** vagy a **Hívásnaplóból**, majd a hívás indításához érintse meg a  ikont.

A megadott szám elmenthető a **Telefonkönyvbe** a  gomb megérintésével és a **Hozzáadás a telefonkönyvhöz** parancs kiválasztásával.

Amennyiben hibát vét, törölheti a hibás számjegyeket a  ikon megérintésével.

A hívás bontásához érintse meg a  gombot.

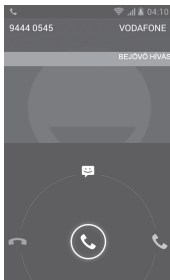
Nemzetközi hívás

Nemzetközi híváshoz tartsa nyomva a  gombot a „+” karakter beírásához, majd írja be a nemzetközi ország-előhívószámot és a teljes telefonszámot, végül pedig érintse meg a **Hívás** gombot.

Segélyhívás

Ha a szolgáltatónak van lefedettsége, tárcsázza a segélyhívó számot, és érintse meg az  ikont a segélyhívás indításához. Ez SIM-kártya és a PIN-kód beírása nélkül is működik.

3.1.2 Hívás fogadása vagy elutasítása



Hívás fogadása közben, érintse meg a  lehetőséget.

- Csúsztassa az ikont jobbra a hívás fogadásához;
- Csúsztassa az ikont balra a hívás elutasításához;
- Csúsztassa az ikont felfelé a hívás elutasításához és egy előre beállított üzenet elküldéséhez.

Egy beérkező hívás csengőhangjának némításához nyomja meg a **Hangerő fel/le** gombot, vagy fordítsa a telefont fejjel lefelé, amennyiben a **Némítás megfordítással** funkció be van kapcsolva (bekapcsolásához érintse meg a **Beállítások > Kézmozdulatok > Némítás fordítással** lehetőséget).

3.1.3 A hangpostafiók felhívása

A hangpostafióként a szolgáltató biztosítja, hogy Ön ne maradjon le a hívásokról. Úgy működik, mint egy üzenetregizitő, és bármikor felhívhatja.

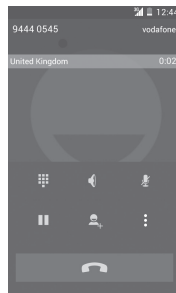
A hangpostafiók eléréséhez tartsa nyomva az  ikont a **Telefon** fülön.

A hangpostafiók telefonszámának beállításához érintse meg a  gombot és lépjen be a **Beállítások > Hanghívás > Hangposta** menüpontba.

Hangposta üzenet érkezésekor egy hangposta ikon  jelenik meg az állapotsávban. Nyissa meg az értesítőpanelt, és érintse meg az **Új hangposta üzenet** elemet.

3.1.4 Hívás közben

A hangerő hívás közben való módosításához nyomja meg a **Hangerő fel/le** gombot.



Érintse meg a folyamatban lévő hívás tartásához. Érintse meg ismét ezt az ikont a híváshoz való visszatéréshez.



Érintse meg a Tárcsázó megjelenítéséhez.



Érintse meg az aktuális hívás bontásához.



Érintse meg az aktuális hívás némításához. Érintse meg ismét a hívás némításának feloldásához.



Érintse meg a hangszóró bekapcsolásához az aktuális hívás közben. Érintse meg ismét a hangszóró kikapcsolásához.

Hangrögzítéshez érintse meg a  ikont és válassza a **Felvétel megkezdése** lehetőséget.



A hívások során az érintőképernyőn keresztül végzett akaratlan műveletek elkerülése érdekében a képernyő automatikusan záródik, amikor a készüléket a füléhez emeli, majd feloldódik, amikor elveszi onnan.

3.1.5 Több hívás kezelése

A telefon lehetővé teszi több hívás egyidejű kezelését.

Konferenciahívások ⁽¹⁾

Beállíthat konferenciahívást.

- Hívja fel a konferenciahívás első résztvevőjét.
- Érintse meg az  ikont, majd válassza a **Hívás hozzáadása** lehetőséget.
- Adja meg annak a személynek a telefonszámát, akit hozzá kíván adni a konferenciához, majd érintse meg az  ikont. A konferenciához a **Telefonkönyvből** vagy a **Hívásnaplóból** is hozzáadhat résztvevőket.
- A konferenciahívás indításához érintse meg a  ikont.
- Konferenciahívás közben az  ikon megérintésével távolíthat el résztvevőket, illetve magánbeszélgetést folytathat valamelyik résztvevővel. Érintse meg az  ikont a résztvevő konferenciahívásból való eltávolításához. A  ikon megérintésével magánbeszélgetést folytathat a résztvevővel, miközben a többi résztvevőt várakoztatja.
- Érintse meg a  gombot a konferenciahívás bontásához és a beszélgetőpartnerek szétkapcsolásához.

3.1.6 Hívásbeállítások

A tárcsázási képernyőről érintse meg a  gombot, majd a **Beállítások** lehetőséget. A következő opciók állnak rendelkezésére:

Hanghívás

• Hangposta

Hangposta szolgáltatás

Megnyit egy párbeszédpanelt, amelyben kiválaszthatja a hangposta-szolgáltatását vagy egy másik szolgáltatást.

Hangposta beállítások

Ha a szolgáltató hangposta-szolgáltatását használja, akkor ezzel a lehetőséggel egy olyan párbeszédpanelt nyit meg, amelyben megadhatja a hangposta hallgatásához és kezeléséhez használt telefonszámot. A vessző karakter bevitelével szünetet iktathat a számba, például azért, hogy a telefonszámhoz jelszót adjon meg.

• Átirányítás

Ezt a lehetőséget megérintve konfigurálhatja, hogy a telefon hogyan továbbítsa a hívásait minden esetben, amikor foglalt, nem veszi fel, vagy nem érhető el.

⁽¹⁾ A hálózati szolgáltatástól függően.

• Hívásletiltás

Bekapcsolhatja és kikapcsolhatja a kimenő és bejövő hívások tiltását. A különböző lehetőségek a következők:

Valamennyi kimenő hívás Valamennyi kimenő hívás tiltása.

Nemzetközi kimenő hívások Valamennyi nemzetközi kimenő hívás tiltása.

Nemzetközi hívások, kivéve hazai hálózat felé Valamennyi nemzetközi hívás tiltása, kivéve a hazai hálózat felé irányulókat.

Valamennyi bejövő hívás Valamennyi bejövő hívás tiltása.

Bejövő hívások roaming üzemmódban Bejövő hívások tiltása, amikor külföldön tartózkodik.

Összes feloldása Valamennyi hívásletiltás feloldása

Letiltás jelszavának megváltoztatása A hívásletiltás aktiválásához használt eredeti jelszó megváltoztatása.

• További beállítások

Hívásazonosító Megnyit egy párbeszédpanelt, amelyben beállíthatja, hogy megjelenjen-e a telefonszáma, amikor hívást indít.

Várakozó hívás Ezt a jelölőnégyzetet bejelölve értesítést kaphat, ha új bejövő hívás érkezik.

Hívásvárakoztatás állapota Ellenőrizze a hívásvárakoztatás állapotát.

EGYÉB HÍVÁSBEÁLLÍTÁSOK

• Rögzített tárcsázási számok

A rögzített tárcsázási szám (FDN) a SIM-kártya egyik szolgáltatásmódja, amelyben a kimenő hívások adott telefonszámokra vannak korlátozva. Az ebben a pontban megadott számokat a telefon hozzáadja az FDN-listához. Az FDN szolgáltatás leggyakoribb gyakorlati alkalmazása az, amikor a szülők korlátozzák a gyermekeik által hívható telefonszámok körét.

Biztonsági okokból az FDN szolgáltatás engedélyezéséhez meg kell adnia a SIM-kártya PIN2-kódját, melyet a szolgáltatótól vagy a SIM-kártya gyártójától szerezhet be.

• Szolgáltatói telefonszámok

Ezt a lehetőséget megérintve hívást kezdeményezhet az SDN listából.

• Emlékeztetés percenként

Jelölje be a négyzetet a hívás közbeni 50 másodpercenkénti emlékeztetés engedélyezéséhez.

• Némítás megfordítással

Jelölje be a négyzetet, ha engedélyezni szeretné a bejövő hívások csengőhangjának némítását a telefon megfordításával.

• A Be-/kikapcsoló gomb befejezi a hívást

Jelölje be a négyzetet, ha engedélyezni szeretné a **Be-/kikapcsoló** gomb használatát a hívás befejezéséhez.

• Duál mikrofonos zajcsökkentés

Jelölje be a négyzetet a duál mikrofon bekapcsolásához a zajcsökkentés érdekében.

• Gyors válaszok

Érintse meg azoknak a gyors válaszoknak a szerkesztéséhez, amelyeket akkor küld, amikor SMS üzenettel elutasít egy hívást.

• Hívás elutasítása

Érintse meg a híváselutasítás kezeléséhez.

• TTY üzemmód

Érintse meg az TTY üzemmód beállításához.

• Segítség a nemzetközi számok tárcsázásához

Jelölje be a négyzetet az aktiváláshoz.

3.2 Hívásnapló megtekintése

Érintse meg a  ikont a tárcsázási képernyőn a hívásnapló megnyitásához és a hívási előzmények Bejövő hívások, Kimenő hívások és Nem fogadott hívások kategóriákra bontott megtekintéséhez.

A kapcsolat vagy a szám megérintésével információkat tekinthet meg róla, illetve további műveleteket érhet el.

Részletes információkat tekinthet meg a hívásról, új hívást indíthat, üzenetet küldhet ismerősnek vagy egy telefonszámra, új számot adhat hozzá a **Személyek** alkalmazáshoz (csak el nem mentett telefonszámok esetében áll rendelkezésre) stb.

Érintse meg a fényképet  a Gyors Kapcsolat panel megnyitásához.

A teljes hívásmemória törléséhez érintse meg a  gombot, majd válassza a **Törlés** lehetőséget.

3.3 Személyek



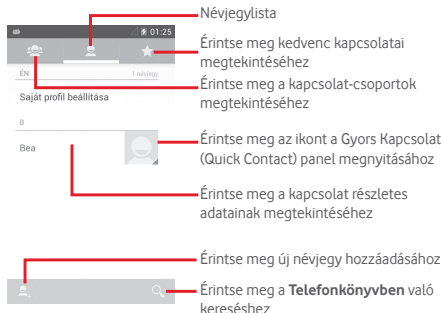
A telefonon létrehozhat, illetve megtekinthet névjegyeket, valamint szinkronizálhatja ezeket a Gmail névjegyeivel, illetve az interneten vagy a telefonján található egyéb alkalmazásokkal.



A Személyek alkalmazás első használatakor új névjegyek hozzáadására, a SIM-kártyán található névjegyek importálására vagy az egyéb alkalmazások fiókjaiban található névjegyek telefonnal történő szinkronizálására kéri fel a készülék.

3.3.1 Kapcsolatok megtekintése

A **Személyek** alkalmazás eléréséhez érintse meg a kezdőképernyőn az Alkalmazás fület, majd válassza a **Személyek** lehetőséget.



Érintse meg a  ikont a névjegylista opciómenüjének megjelenítéséhez.

A következő műveletek lehetségesek:

- **Kapcsolat törlése** Kiválaszthatja és törölheti a nem kívánt kapcsolatokat.
- **Megjelenítendő névjegyek** Kiválaszthatja a megjelenítendő névjegyeket.
- **Importálás/Exportálás** Névjegyeket importálhat vagy exportálhat a telefon, a SIM-kártya és a microSD kártya között, vagy megoszthat névjegyeket. Névjegyek szinkronizálásának kezelése
- **Névjegyek szinkronizálása** A különböző fiókok szinkronizálási beállításait kezelheti.
- **Fiókok** Beállíthatja a névjegyek megjelenítési módját.
- **Beállítások** Névjegyek megosztása másokkal a névjegy vCard fájljának elküldésével Bluetooth kapcsolaton keresztül, SMS vagy email üzenetben stb.
- **Látható névjegyek megosztása**

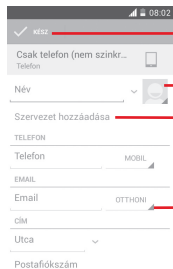
3.3.2 Névjegy-csoportok kezelése

A névjegy-csoportok segítenek a kapcsolatok rendszerezésében. A **Névjegy-csoport** képernyőn csoportokat adhat hozzá, távolíthat el vagy tekinthet meg.

Érintse meg az  ikont a helyi csoportok megtekintéséhez. Új csoport létrehozásához érintse meg a  ikont, adjon meg egy új nevet, majd megerősítéshez érintse meg a **KÉSZ** lehetőséget. Amennyiben fiókokat adott hozzá a telefonjához, érintse meg az  ikont a fiókban található csoportok megtekintéséhez.

3.3.3 Névjegy hozzáadása

A kezdőképernyőről érintse meg az Alkalmazások fület, válassza a **Személyek** alkalmazást, majd a névjegylistában érintse meg az  ikont egy új névjegy létrehozásához.



A képen a névjegy hozzáadási képernyő látható. A képernyő tetején a státusz "KÉSZ" és az idő "08:02" látható. Az alábbi mezők és gombok vannak:

- Csak telefon (nem szinkr...)**: Gomb a telefon szinkronizálásához.
- Név**: Beviteli mező a névjegy nevéhez.
- Szervezet hozzáadása**: Gomb a szervezet hozzáadásához.
- TELEFON**: Csoportfejléc.
- Telefon**: Beviteli mező a telefonszámhoz.
- MOBIL**: Gomb a mobil számokhoz.
- EMAIL**: Csoportfejléc.
- Email**: Beviteli mező az e-mail címhez.
- OTTHONI**: Gomb az otthoni számokhoz.
- Cím**: Beviteli mező a címhez.
- Utca**: Beviteli mező az utca nevéhez.
- Postafiókszám**: Beviteli mező a postafiók számához.

Érintse meg mentéshez

Érintse meg, ha képet szeretne készíteni vagy választani a kapcsolathoz

Érintse meg új címke hozzáadásához

Érintse meg egyéb elérhető címkék megnyitásához

Ha további információkat is meg kíván adni, egy új kategória hozzáadásához érintse meg a **Más mező hozzáadása** lehetőséget.

Ha befejezte, érintse meg a **KÉSZ** elemet a mentéshez.

A mentés nélküli kilépéshez érintse meg a  gombot, majd az **Elvetés** lehetőséget.

Hozzáadás a Kedvencekhez/eltávolítás a Kedvencekből

Egy névjegy kedvencekhez való hozzáadásához, érintse meg az adott névjegyet a részletes információk megtekintéséért, majd érintse meg a  ikont.

Ha egy névjegyet el kíván távolítani a kedvencek közül, a névjegy részleteit tartalmazó képernyőn érintse meg a  ikont.



Csak a telefon és a fiókok névjegyei adhatóak hozzá a Kedvencekhez.

3.3.4 Névjegyek szerkesztése

A névjegyek adatainak szerkesztéséhez a névjegy részleteit tartalmazó képernyőn érintse meg a  gombot, majd a **Szerkesztés** lehetőséget. Amikor befejezte, érintse meg a **KÉSZ** parancsot.

Kapcsolat alapértelmezett telefonszámának módosítása

A kapcsolat neve alatt mindig megjelenik az alapértelmezett telefonszám (az a szám, amely prioritást élvez hívásindításkor és üzenetküldéskor).

Az alapértelmezett telefonszám módosításához tartsa nyomva az alapértelmezettként beállítani kívánt számot a névjegy részleteit tartalmazó képernyőn, majd válassza a **Beállítás alapértelmezettként** lehetőséget. A szám mellett a  jelzés jelenik meg.

Ez a választási lehetőség csak akkor áll rendelkezésre, ha a névjegyhez több telefonszám van rendelve.

Kapcsolat törlése

Egy névjegy törléséhez érintse meg a  gombot, majd a névjegy részleteit tartalmazó képernyőn a **Törlés** lehetőséget.

A névjegylistát megjelenítő képernyőn érintse meg a  gombot, majd a **Névjegy törlése** lehetőséget, és válassza ki a törölni kívánt névjegyet(ke)t. Megerősítéshez érintse meg az  ikont. Az összes névjegy kiválasztásához érintse meg az **Összes kiválasztása** lehetőséget, majd az  ikont. A kiválasztás megszüntetéséhez érintse meg az  ikont.



A törölt névjegyet a telefon eltávolítja a telefon összes többi alkalmazásából, valamint a következő szinkronizáláskor a webes alkalmazásokból is.

3.3.5 Kommunikáció a kapcsolatokkal

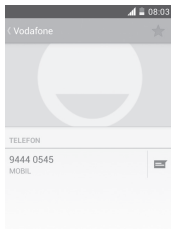
A névjegyek részleteit tartalmazó képernyő segítségével közvetlenül kommunikálhat kapcsolataival hívás vagy üzenetváltás révén.

Hívás indításához érintse meg a telefonszámot.

Üzenet küldéséhez érintse meg az  ikont a telefonszám jobb oldalán.

A Gyors Kapcsolat funkció használata

A kapcsolat képét megérintve nyissa meg a Gyors Kapcsolat menüsávot, majd érintse meg a számot vagy a kívánt kapcsolatfelvételi mód ikonját .



Az, hogy milyen ikonok érhetőek el a Gyors Kapcsolat panelben, az a kapcsolathoz megadott információktól, valamint a telefonon lévő alkalmazásoktól/fiókoktól függ.

3.3.6 Névjegyek importálása, exportálása és megosztása

A Telefonkönyv képernyőjén érintse meg a  ikont az opciómenü megnyitásához, érintse meg az **Importálás/Exportálás** lehetőséget, majd válassza ki a névjegyek importálását/exportálását a SIM-kártyára/SIM-kártyáról, telefonba/telefonból, microSD kártyára/microSD kártyáról, telefon tárhelyére/ telefon tárhelyéből, fiókba/fiókokból stb.

Egyetlen névjegy importálásához/exportálásához a SIM-kártyáról/SIM-kártyára, válasszon ki egy fiókot és a használni kívánt SIM-kártyá(ka)t, válassza ki az importálni/exportálni kívánt névjegyet, majd megerősítéshez érintse meg az  ikont.

Az összes névjegy importálásához/exportálásához a SIM-kártyáról/SIM-kártyára, válasszon ki egy fiókot és a használni kívánt SIM-kártyá(ka)t, érintse meg az **Összes kiválasztása** lehetőséget, majd erősítse meg az  ikon megérintésével.

Másokkal is megoszthat egy vagy több névjegyet a névjegy vCard fájljának elküldésével Bluetooth kapcsolaton, Gmail-en stb. keresztül. Ehhez érintse meg a megosztani kívánt névjegyet, érintse meg a  gombot, majd a **Megosztás** lehetőséget a névjegy részleteinek képernyőjén, majd válassza ki a művelet végrehajtásához használni kívánt alkalmazást.

3.3.7 Kapcsolatok megjelenítése

Beállíthatja, hogy az egyes fiókok esetében mely kapcsolatszoportokat szeretné megjeleníteni a Kapcsolatok listában. Érintse meg a  gombot, majd a **Megjelenítendő névjegyek** lehetőséget a névjegylistát tartalmazó képernyőn. Ezt követően kiválaszthatja a megjeleníteni kívánt névjegyeket.

Érintse meg a  gombot, majd a **Beállítások** lehetőséget. A listát rendezheti keresznév vagy családnév szerint, valamint beállíthatja, hogy a készülék a névjegyeket keresztnév vagy családnév sorrendjében jelenítse meg.

3.3.8 Névjegyek egyesítése/szétválasztása

Hogy elkerülje, hogy a kapcsolatlistában egyes személyek többször szerepeljenek, a meglévő kapcsolatokhoz egyetlen művelettel tetszőleges új kapcsolatinformációt hozzáadhat.

Érintse meg azt a kapcsolatot, amelyhez információt kíván adni, nyomja meg a  gombot, majd érintse meg a **Szerkesztés** lehetőséget. Ezt követően nyomja meg a  gombot a szerkesztési képernyőn, majd érintse meg az **Egyesítés** lehetőséget.

Ekkor ki kell választania, hogy mely kapcsolat adatait szeretné egyesíteni az első kapcsolattal. A második kapcsolat adatait a telefon hozzáadja az elsőhöz, a második kapcsolat pedig nem jelenik meg többé a Kapcsolatok listában.

A névjegy adatainak különválasztásához érintse meg azt a névjegyet, amelynek az adatait külön szeretné választani, érintse meg a  gombot, majd a **Szerkesztés** lehetőséget. Ezt követően nyomja meg a  gombot a szerkesztési képernyőn, érintse meg az **Elvetés** lehetőséget, majd az **OK** gombot a megerősítéshez.

3.3.9 Több fiók névjegyeinek szinkronizálása

Lehetőség van több fiók névjegyeinek adatainak vagy egyéb információinak a szinkronizálására, a készülékre telepített alkalmazásoktól függően.

Egy fiók hozzáadásához érintse meg a gyorsbeállítás sáv  ikonját a **Beállítások** menü elérése érdekében, majd érintse meg a **Fiók hozzáadása** lehetőséget.

Ki kell választania a telefonhoz hozzáadni kívánt fiók típusát, pl. Google, munkahelyi stb.

Mint minden más fiók beállítása esetében, meg kell adnia a részletes adatokat, pl. a felhasználónevet, a jelszót stb.

A fiókokat eltávolíthatja a telefonról, ezzel törölve róla az összes hozzájuk tartozó adatot is. Nyissa meg a **Beállítások** képernyőt, érintse meg a törölni kívánt fiókot, érintse meg a  gombot, válassza a **Fiók törlése** lehetőséget, majd erősítse meg.

Szinkronizálás

Egy fiók szinkronizálásához a **Fiókok** listáját tartalmazó képernyőn érintse meg a szinkronizálni kívánt fiókot, majd érintse meg a  gombot és válassza a **Szinkronizálás most** lehetőséget.

4 Üzenetek és E-mail

4.1 Üzenetek



Ezzel a mobiltelefonnal SMS és MMS üzeneteket hozhat létre, szerkeszthet és fogadhat.

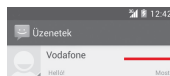
A kezdőképernyőn érintse meg az Alkalmazások fület, majd válassza az **Üzenetek** lehetőséget.



Az összes fogadott vagy elküldött üzenetet elmentheti a telefon memóriájába vagy a SIM-kártyára. A SIM-kártyán tárolt üzenetek megtekintéséhez Üzenetek képernyőről nyomja meg a  gombot, majd érintse meg a **Beállítások > Szöveges üzenetek (SMS) > SIM-kártyán tárolt üzenetek kezelése** lehetőséget.

4.1.1 Új üzenet létrehozása

Új szöveges/multimédia üzenet írásához az üzenetlista képernyőn érintse meg az  új üzenet írásá ikont.



- Tekintse meg a teljes üzenetléc megtekintéséhez
- Tartsa lenyomva az üzenetlécokat az üzenetek törléséhez vagy hivatkozás hozzáadásához



Érintse meg új üzenet létrehozásához

Érintse meg az összes üzenetben való kereséshez

Szöveges üzenet küldése

Írja be a címzett mobilszámát az **Írja be a nevet vagy a számot** sávba, vagy érintse meg a  ikont címzettk hozzáadásához, majd érintse meg az **Írja be az üzenetet** sávot az üzenet szövegének beviteléhez. Az írás befejezését követően érintse meg a  lehetőséget a szöveges üzenet elküldéséhez.



A 160 karaktert meghaladó SMS üzenetekért több SMS üzenet díja kerül számlázásra. A speciális (például ékezetes) betűk ugyancsak megnövelik az SMS üzenet méretét, amelynek következtében előfordulhat, hogy a címzettnek több SMS üzenet kerül elküldésre.

Multimédia üzenet küldése

Az MMS üzenetek lehetővé teszik, hogy videókat, képeket, fényképeket, animációkat, diákat és hangfájlokat küldjön más kompatibilis mobil készülékekre vagy e-mail címekre.

Az SMS üzenetek automatikusan átalakításra kerülnek MMS üzenetté, ha médiafájlokat (képek, videók, hangfájlok, diák stb.) csatol, illetve tárgyat vagy email címet ad hozzá.

Multimédiás üzenet küldéséhez adja meg a címzett telefonszámát az **Írja be a nevet vagy a számot** sávban, érintse meg az **Írja be az üzenetet** sávot az üzenet szövegének beviteléhez, majd érintse meg a  gombot az opciókat tartalmazó menü megnyitásához. Érintse meg a **Téma hozzáadása** lehetőséget egy tárgy megadásához, és érintse meg az  ikont kép, videó, hangfájl stb. csatolásához.

Ha kész, érintse meg a  lehetőséget a multimédiás üzenet elküldéséhez.

Mellékelési lehetőségek:

- **Képek** A csatolni kívánt kép kiválasztásához nyissa meg a Galéria alkalmazást vagy a Médiaalbumot.
- **Fénykép rögzítése** Fényképezőgép elérése a mellékelendő új kép elkészítéséhez.
- **Videófájlok** A csatolni kívánt videofájl kiválasztásához nyissa meg a Galéria alkalmazást vagy a Médiaalbumot.
- **Videofájl rögzítése** A Videokamera elérése a mellékelendő új videó elkészítéséhez.
- **Audiofájl rögzítése** A Hangrögzítő elérése egy új hangfelvétel készítéséhez.
- **Audiofájl** Zenefájlok elérése a **Csengőhangok** vagy **Hangok** mappából.
- **Diavetítés** Lépjen a diavetítés-szerkesztési képernyőre, érintse meg a **Dia hozzáadása** elemet egy új dia létrehozásához, és érintse meg egy meglévő diát a szerkesztéséhez (lásd a következő képet). Érintse meg a  gombot további műveletek eléréséhez, mint például a dia időtartamának beállításához, zene hozzáadásához stb.
- **Névjegy** Lépjen be a **Személyek** alkalmazásba egy vagy több csatolni kívánt névjegy kiválasztásához.
- **Naptár** Nyissa meg a **Naptár** alkalmazást egy vagy több csatolni kívánt esemény kiválasztásához.



Érintse meg az előző/következő diára lépéshez

Érintse meg az aktuális dia előlőzetének megtekintéséhez

Érintse meg a dia címének szerkesztéséhez

4.1.2 Üzenetek kezelése

Amikor üzenet érkezik, egy  ikon értesíti erről az állapotsávban. Húzza le az állapotsávot az értesítőpanel megnyitásához, érintse meg az új üzenetet a megnyitáshoz. Az üzenetet úgy is elérheti, hogy megnyitja az **Üzenetek** alkalmazást, és megérinti az üzenetet.

Az üzenetek a beszélgetés folyama szerint vannak rendezve.

Üzenet megválaszolásához érintse meg az aktuális üzenetet az üzenetírási képernyő megnyitásához, írja be a szöveget, és érintse meg a ➤ lehetőséget.

Érintse meg és tartsa lenyomva az üzenetet az üzenet részleteit tartalmazó képernyőn. A következő opciók állnak rendelkezésre:

- **Másolás** Ez a lehetőség csak SMS üzenet esetén érhető el. Érintse meg az aktuális üzenet tartalmának másolásához. Az üzenetet beillesztheti az új üzenet **Írja be az üzenetet** szövegbeviteli sávjába.
- **Előre** Érintse meg az üzenet más címzettnek való továbbításához.
- **Üzenet törlése** Az aktuális üzenet törlése.
- **Üzenet zárolása/feloldása** Érintse meg az üzenet zárolásához/feloldásához.
- **Hozzáadás a könyvjelzőkhöz** Érintse meg az üzenet könyvjelzőkhöz való hozzáadásához.
- **Üzenet részleteinek megtekintése** Érintse meg az üzenet részleteinek megtekintéséhez.
- **Szöveg kiválasztása** Érintse meg a szöveg kiválasztásához. Az így kiválasztott szöveget beviheti az **Írja be az üzenetet** sávba új üzenetként.
- **Üzenet mentése a SIM-kártyára** Ez az opció akkor jelenik meg, ha az üzenet SMS. Érintse meg az üzenet SIM-kártyára való mentéséhez.

4.1.3 Üzenet beállítások módosítása

Az üzenetlista képernyőn érintse meg a  gombot, majd válassza a **Beállítások** lehetőséget.

Szöveges üzenetek (SMS)

- **Kézbesítési jelentések** Jelölje be, ha kézbesítési jelentést kíván kérni minden elküldött szöveges üzenetről.
- **SIM-kártyán tárolt üzenetek kezelése** Érintse meg a SIM-kártyán tárolt üzenetek megtekintéséhez vagy kezeléséhez.
- **Gyors szöveg szerkesztése** Érintse meg üzenetsablon hozzáadásához vagy szerkesztéséhez.
- **SMS szolgáltatási központ** Érintse meg az SMS szolgáltatási központ megtekintéséhez vagy szerkesztéséhez.
- **Érvényességi időszak** Érintse meg az SMS üzenetek érvényességi időszakának kiválasztásához.
- **SMS tárhely** Érintse meg az üzenetek tárolási helyének kiválasztásához: SIM-kártya vagy telefon.
- **ABC kezelés** Érintse meg az ABC kezeléshez.

Multimédia üzenetek (MMS)

- **Csoportos üzenetküldés** Jelölje be a négyzetet egyetlen üzenet küldéséhez több címzett számára.
 - **Kézbeszítési jelentések** Ezzel a beállítással kézbeszítési jelentést kérhet minden elküldött multimédiás üzenetről.
 - **Olvasási jelentések** Ezzel a beállítással jelentést kérhet arról, hogy az egyes címzettek olvasták-e az Ön által küldött multimédiás üzenetet.
 - **Olvasási jelentés küldése** Válassza ki, hogy megtudja, a multimédiás üzenet elküldésre került-e vagy sem.
 - **Automatikus letöltés** Ezzel a beállítással automatikusan a teljes MMS-t (a szövegtörzset és a mellékletet is) letöltheti a telefonra. Ellenkező esetben a telefon csak az MMS fejlécét tölti le.
 - **Automatikus letöltés roamingban** Ezzel a beállítással roaming esetén automatikusan a teljes MMS-t (a szövegtörzset és a mellékletet is) letöltheti a telefonra. Ellenkező esetben a telefon csak az MMS fejlécét tölti le az extra költségek elkerülése érdekében.
 - **Létrehozási mód** Érintse meg az üzenetíráskor használt MMS-létrehozási mód beállításához.
 - **Üzenet maximális mérete** Válassza ki az üzenetméret szerkesztéséhez, amely azonban nem lehet nagyobb, mint 300KB.
 - **Prioritás** Állítsa be az MMS prioritását: **Magas**, **Normál** vagy **Alacsony**
- Értesítések**
- **Értesítések** Ezzel a beállítással megjelenítheti az üzenetértesítéseket az állapotsávjában.
 - **Csengőhang kiválasztása** Ezt a lehetőséget megérintve csengőhangot választhat az új üzenetről való értesítéshez.
 - **Elnémítás** Válassza ki, hogy a telefon ne adjon ki hangjelzést egy új üzenet beérkezésekor.

Általános

- **Csevegő háttérképe** Érintse meg az üzenetek háttérének kiválasztásához.
- **Üzenet betűmérete** Érintse meg az üzenet betűméretének kiválasztásához.
- **E-mail cím megjelenítése** Jelölje be a négyzetet, hogy megjelenjen az e-mail cím a névjegytalálatok között.
- **Régi üzenetek törlése** Válassza ezt a beállítást, ha azt szeretné, hogy a telefon törölje a régi üzeneteket a tárolható üzenetek maximális számának elérésekor.
- **Szöveges üzenetek határértéke** Érintse meg a beszélgetésenként elmenthető szöveges üzenetek számának beállításához.
- **Multimédiás üzenetek határértéke** Érintse meg a beszélgetésenként elmenthető multimédiás üzenetek számának beállításához.
- **Cellaüzenet csengőhang engedélyezése** A cellaüzenet csengőhang be-, illetve kikapcsolásához jelölje be a négyzetet/törölje a jelet a négyzetből.
- **Cellaüzenet csengőhang kiválasztása** Érintse meg a cellaüzenet csengőhang kiválasztásához.
- **Cellaüzenet** Érintse meg a cellaüzenet szolgáltatás engedélyezéséhez vagy letiltásához, illetve a nyelv és csatorna kiválasztásához.
- **Szolgáltatói üzenetek engedélyezése** Jelölje be a négyzetet/törölje a jelet a négyzetből a szolgáltatói üzenetek engedélyezéséhez, illetve letiltásához.
- **Szolgáltatás betöltés (SL) automatikus indítása** Jelölje be a négyzetet a szolgáltatás-betöltés (SL) funkció automatikus indításához az üzenet megérkezését követően.

4.2 Gmail/E-mail

A telefon első üzembe helyezésekor kiválaszthatja, hogy meglévő Gmail-fiókját használja, vagy új email fiókot hoz létre.

4.2.1 Gmail



A Google webes email szolgáltatása, a Gmail konfigurálva van a telefon üzembe helyezésekor. A telefonon lévő Gmail alkalmazás automatikusan szinkronizálható a webes Gmail-fiókkal. Más e-mail szolgáltatásokkal szemben a Gmailben az üzenetek és a rájuk érkezett válaszok egyetlen beszélgetésként vannak csoportosítva a beérkezett üzenetek mappájában; az e-mailek mappák helyett címkékkel vannak rendszerezve.

A Gmail elérése

A kezdőképernyőn érintse meg az Alkalmazás fület az alkalmazáslista megnyitásához, majd érintse meg a **Gmail** lehetőséget.

A Gmail egyszerre csak egyetlen Gmail fiók üzeneteit és beszélgetéseit jeleníti meg. Ha egyenél több fiókkal rendelkezik, egy újabb hozzáadásához a beérkezett üzenetek képernyőjéről érintse meg a gombot és válassza a **Beállítások** lehetőséget, majd érintse meg a **FIÓK HOZZÁADÁSA** opciót. Befejezést követően a fiókok közötti váltáshoz a beérkezett üzenetek képernyőjén érintse meg a fiók nevét, majd válassza ki a megtekinteni kívánt fiókot.

Emaillek létrehozása és küldése

- 1 Érintse meg az ikont a Beérkezett üzenetek képernyőjéről.
- 2 A **Címzett** mezőben adja meg a címzett(ek) e-mail címét.
- 3 Szükség esetén érintse meg a gombot, majd a **Másolatmezők** is lehetőséget másolat vagy titkos másolat küldéséhez.
- 4 Írja be az üzenet tárgyát és tartalmát.
- 5 Csatolmány hozzáadásához érintse meg a gombot, majd válassza a **Kép csatolása** vagy **Videó csatolása** lehetőséget.

6 Küldéshez érintse meg a ikont.

7 Amennyiben nem kívánja azonnal elküldeni az e-mailt, érintse meg a gombot, majd a **Mentés piszkozatként** lehetőséget vagy érintse meg a **Vissza** gombot egy másolat elmentéséhez. A piszkozat megtekintéséhez érintse meg a fiók nevét minden címke megjelenítése érdekében, majd válassza a **Piszkozatok** lehetőséget.

Ha nem kívánja elküldeni vagy elmenteni az e-mail üzenetet, érintse meg a gombot, majd érintse meg az **Elvetés** opciót.

Ha aláírást kíván hozzáadni az e-mail üzenethez, a beérkezett üzenetek képernyőjéről érintse meg a gombot, majd a **Beállítások** lehetőséget. Válasszon ki egy fiókot, majd érintse meg az **Aláírás** opciót.

E-mailek fogadása és olvasása

Amikor új email érkezik, csengőhang vagy rezgés figyelmezteti, és a ikon jelenik meg az állapotsávbán.

Érintse meg és húzza le az állapotsávot az értesítőpanel megjelenítéséhez, és érintse meg az új emailt a megtekintéshez. Vagy nyissa meg a Gmail Bejövő címkéjét, és érintse meg az új emailt.

Az e-mailek között kereshet feladót, címzett, tárgy stb. szerint.

- A Bejövő fiók képernyőjéről érintse meg a ikont.
- Írja be a keresett kulcsszót a keresőmezőbe, majd érintse meg az billentyűt a virtuális billentyűzeten.

E-mailek megválaszolása és továbbítása

- **Válaszolás** Egy e-mail üzenet olvasása közben érintse meg az ikont az e-mail megválaszolásához.
- **Válasz mindenkinek** Érintse meg az ikont, majd válassza a **Válasz mindenkinek** lehetőséget, hogy választ küldhessen az e-mail összes címzettjének.
- **Előre** Érintse meg az ikont, majd válassza a **Továbbítás** lehetőséget a fogadott üzenet továbbításához.

4.2.2 E-mail



Gmail fiókja mellett külső e-mail fiókokat is beállíthat a készüléken.

A kezdőképernyőn érintse meg az Alkalmazások fület, majd válassza az **E-mail** lehetőséget.

Egy e-mail varázsló segítségével lesz az email fiók beállításához szükséges lépések során.

- 1 Adja meg a beállítani kívánt fiók e-mail címét és jelszavát.
- 2 Érintse meg a **Következő** lehetőséget. Amennyiben az Ön által megadott fiókot a szolgáltató nem állítja be a készüléken, meg kell nyitnia az email fiók beállítási képernyőjét a beállítások kézikép történő megadása érdekében. Alternatív megoldásként megérinheti a **Kézi beállítás** lehetőséget, hogy közvetlenül a beállítani kívánt e-mail fiók bejövő és kimenő beállításait nyissa meg.

- 3 Adja meg a fióknevet és a kimenő e-mailekben megjelenítendő nevet.

- 4 Másik e-mail fiók hozzáadásához érintse meg a gombot , majd válassza a **Beállítások** lehetőséget. Új fiók létrehozásához érintse meg a cím jobb oldalán található **FIÓK HOZZÁADÁSA** lehetőséget.

Emailok létrehozása és küldése

- 1 A Bejövő fiók képernyőjén érintse meg a ikont.
- 2 A **Címzett** mezőben adja meg a címzett(ek) e-mail címét.
- 3 Szükség esetén érintse meg a gombot , majd a **Másolatmezők** is lehetőséget másolat vagy titkos másolat küldéséhez egyéb címzetteknek.
- 4 Írja be az üzenet tárgyát és tartalmát.
- 5 Csatolmány hozzáadásához érintse meg a gombot, majd a **Fájl csatolása** lehetőséget.
- 6 Végül érintse meg az ikont a küldéshez.

- 7 Amennyiben nem kívánja azonnal elküldeni az e-mailt, egy másolat elmentéséhez érintse meg a gombot és **Mentés Piszkozatként** lehetőséget vagy érintse meg a **Vissza** gombot.

5 Naptár, ébresztőóra és számológép

5.1 Naptár



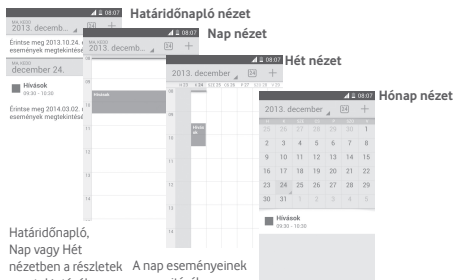
A naptárral nyomon követheti a fontos értekezleteket, találkozókat stb.

A funkció eléréséhez érintse meg a kezdőképernyőről az Alkalmazások fület, majd válassza a **Naptár** lehetőséget.

5.1.1 Többféle nézet

A naptárat napi, heti, havi vagy határidőnapló nézetben is megjelenítheti.

A naptárnézet módosításához érintse meg a dátumot és a megnyíló legördülő menüből válassza ki a kívánt lehetőséget. Az aktuális napot tartalmazó nézethez való visszatéréshez érintse meg a ikont.



Határidőnapló,
Nap vagy Hét
nézetben a részletek
megtekintéséhez
érintse meg az
eseményt.

A nap eseményeinek
megnyitáshoz
érintse meg a hónap
kívánt napját.

5.1.2 Új események létrehozása

Bármelyik nézetből hozzáadhat a naptárhoz új eseményeket.

- Érintse meg az ikont az új események szerkesztési képernyőjének megjelenítéséhez.
- Adja meg az új eseményhez szükséges összes adatot. Ha egész napos eseményről van szó, válassza az **Egész nap** lehetőséget.
- Ha kész, érintse meg a **KÉSZ** elemet a képernyő felső részén.

A Nap, Hét képernyőn gyorsan létrehozhat új eseményt, ha az opciómenü megnyitásához nyomva tart egy üres területet vagy egy eseményt, majd megérinti az **Új esemény** elemet a korábban kiválasztott időpont részletes képernyőjének megnyitásához. Vagy érintsen meg egy üres területet, várja meg, amíg az kék színre vált, majd ismét érintse meg az új események szerkesztési képernyőjének megjelenítéséhez.

5.1.3 Esemény törlése és szerkesztése

Esemény megosztásához, törléséhez vagy szerkesztéséhez érintse meg az eseményt az esemény részleteit tartalmazó képernyő megjelenítéséhez, érintse meg az ikont az esemény egyéb személyekkel való megosztásához Bluetooth kapcsolatban, E-mail vagy más üzeneten keresztül, érintse meg az ikont az esemény szerkesztéséhez, a törléshez pedig érintse meg az ikont.

5.1.4 Eseményemlékeztető

Ha be van állítva emlékeztető egy adott eseményhez, akkor az emlékeztető idejének elérkeztekor a közeledő esemény ikon jelenik meg az állapotsávbán.

Érintse meg és húzza le az állapotsávot az értesítőpanel megjelenítéséhez, és érintse meg az esemény nevét a Naptár értesítési listájának megtekintéséhez.

Az összes emlékeztető 5 percre való kikapcsolásához érintse meg az **Szundi** lehetőséget.

Az emlékeztetőknél az állapotsávbán és az értesítőpanelen való függőben hagyásához érintse meg a **Vissza** gombot.

A Naptár főképernyőjén a gomb megérintésével elérhető fontosabb lehetőségek:

- **Frissítés** A naptár frissítése:
- **Keresés** Keresés a naptárban.
- **Naptárak** A szinkronizált naptárak megjelenítése vagy elrejtése
- **Események törlése** A Naptárban található események törlése.
- **Ugrás** Ugrás egy adott dátumra.
- **Beállítások** Különböző naptárbeállítások elérése.

5.2 Óra



A mobiltelefon beépített órát tartalmaz.

A funkció eléréséhez érintse meg a kezdőképernyőről az Alkalmazások fület, majd válassza az **Óra** lehetőséget.

Érintse meg az ikont ébresztő hozzáadásához vagy beállításához.

5.2.1 Ébresztés beállítása

Az **Idő** képernyőjéről érintse meg a ikont a **Riasztások** képernyőjének megnyitásához, majd érintse meg a ikont egy új riasztás hozzáadásához. A következő opciók kerülnek megjelenítésre:

- **Idő** Érintse meg a számokat az ébresztés idejének beállításához.
- **Címke** Érintse meg az ébresztés elnevezéséhez.
- **ISMÉTLÉS** Kiválaszthatja, mely napokon szóljon az ébresztő.
- **AURÓRA** Ezt a lehetőséget megérintve csengőhangot választhat az ébresztéshez.
- **REZGÉS** Ezzel a beállítással bekapcsolhatja a rezgést.

Érintsen meg és tartson lenyomva egy már meglévő ébresztést, majd érintse meg a  lehetőséget a kiválasztott ébresztés törléséhez.

5.2.2 Ébresztési beállítások módosítása

Érintse meg a  gombot az **Ébresztések** képernyőről. A **Beállítások** menüpontban a következő opciók állnak rendelkezésre:

ÓRA

- **Stílus** Érintse meg az **Analóg** vagy **Digitális** stílus beállításához.
- **Automata otthoni óra** Érintse meg otthoni óra beállításához külföldi utazás alatt.
- **Otthoni időzóna** Érintse meg az otthoni időzóna beállításához.

ÉBRESZTŐK

- **Némítás** Érintse meg a némítás aktiválási idejének beállításához.
- **Szundi időtartama** Érintse meg a szundi időtartamának kiválasztásához.
- **Ébresztő hangereje** Érintse meg az ébresztések hangerejének beállításához.
- **Hangerő szabályozó gombok** Ezt a lehetőséget megérintve kiválaszthatja, hogy a hangerő szabályozó gombok milyen funkciót töltsenek be, amikor megszólal az ébresztés: **Szundi**, **Elutasítás** vagy **Semmilyen**.

5.3 Számológép



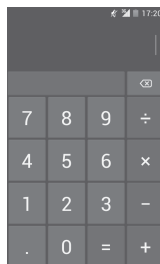
A Számológéppel számos matematikai problémát megoldhat.

A funkció eléréséhez érintse meg a kezdőképernyőről az Alkalmazások fület, majd válassza a **Számológép** lehetőséget.

Két felület áll rendelkezésre: az alapszintű felület és a speciális felület.

A felületek közötti váltás az alábbi két módon lehetséges:

- Húzza az alapszintű felületet balra a speciális felület megnyitásához.
- Vagy érintse meg az alap panelen a  gombot az opciómenü előhívásához, és érintse meg a **Speciális panel** lehetőséget.



6 Csatlakozás

Ezzel a telefonnal csatlakozhat az internetre kívánság szerint GPRS/EDGE/3G hálózatok vagy Wi-Fi segítségével.

6.1 Csatlakozás az internetre

6.1.1 GPRS/EDGE/3G

Első alkalommal, amikor behelyezett SIM-kártyával bekapcsolja a készüléket, a mobilhálózati szolgáltatás automatikusan beállításra kerül: GPRS, EDGE vagy 3G. Ha nem áll rendelkezésre hálózati kapcsolat, érintse meg az  ikont a gyorsbeállítás sávon.

A használt hálózati kapcsolat ellenőrzéséhez, érintse meg az Alkalmazások fület a kezdőképernyőn, majd lépjen a **Beállítások > Továbbiak... > Mobilhálózatok > Hozzáférési pontok nevei** vagy **Hálózati szolgáltatók** menüpontba.

Új hozzáférési pont létrehozása

Az alábbi lépésekkel adhat hozzá a telefonhoz új GPRS/EDGE/3G hálózati kapcsolatot:

- 1 Érintse meg a gyorsbeállítás sáv  ikonját a **Beállítások** menü megnyitásához.
- 2 Érintse meg a **Továbbiak... > Mobilhálózatok > Hozzáférési pontok nevei** lehetőséget.
- 3 Ezt követően érintse meg a  gombot, majd válassza az **Új APN** lehetőséget.
- 4 Adja meg a kért APN-adatokat.
- 5 Ha befejezte, érintse meg a  gombot, majd a **Mentés** lehetőséget.

Roaming adatforgalom be- és kikapcsolása

Roaming esetén eldöntheti, hogy szeretne-e csatlakozni az adatátviteli szolgáltatáshoz.

- 1 Érintse meg a gyorsbeállítás sáv  ikonját a **Beállítások** menü megnyitásához.
- 2 Érintse meg a **Továbbiak... > Mobil hálózatok** lehetőséget.
- 3 Jelölje be a jelölőnégyzetet/távolítsa el a jelölést az adatroaming bekapcsolásához/kikapcsolásához.
- 4 Ha a roaming adatforgalom ki van kapcsolva, Wi-Fi kapcsolattal továbbra is lehetséges az adatátvitel (lásd a „6.1.2 Wi-Fi” részt).

6.1.2 Wi-Fi

Csatlakozhat az internetre, ha készüléke egy vezeték nélküli hálózat hatókörében található. A készülék Wi-Fi funkciója behelyezett SIM-kártya nélkül is használható.

A Wi-Fi bekapcsolása és csatlakozás egy vezeték nélküli hálózathoz

- 1 Érintse meg a gyorsbeállítás sáv  ikonját a **Beállítások** menü megnyitásához.
- 2 Érintse meg a Wi-Fi mellett található kapcsolót  a Wi-Fi funkció be-/kikapcsolásához.
- 3 A **Wi-Fi** lehetőség megérintésével a Wi-Fi hálózatok részben megjelenítésre kerülnek az érzékelt Wi-Fi hálózatokra vonatkozó részletes információk.
- 4 Csatlakozáshoz érintsen meg egy Wi-Fi hálózatot. Védett hálózat kiválasztása esetén meg kell adnia egy jelszót vagy egyéb azonosítót (részletekért vegye fel a kapcsolatot a hálózati szolgáltatóval). Ha befejezte, érintse meg a **Csatlakozás** lehetőséget.

Új hálózatok észleléséről szóló értesítés bekapcsolása

Amikor a Wi-Fi funkció és a hálózatértesítés be van kapcsolva, a Wi-Fi ikon megjelenik az állapotsávban minden olyan alkalommal, amikor a telefon vezeték nélküli hálózatot észlel hatótávolságon belül. A következő lépésekkel aktiválhatja az értesítési funkciót, amikor a Wi-Fi be van kapcsolva:

- 1 Érintse meg a gyorsbeállítás sáv  ikonját a **Beállítások** menü megnyitásához.
- 2 Érintse meg a **Wi-Fi** lehetőséget, majd nyomja meg a  gombot és válassza a **Speciális** lehetőséget.
- 3 A funkció be-, illetve kikapcsolásához jelölje be a **Hálózati értesítő** négyzetet vagy törölje a jelölést.

Wi-Fi hálózat megadása

Ha a Wi-Fi funkció be van kapcsolva, Ön is megadhat új Wi-Fi hálózatokat.

- 1 Érintse meg a gyorsbeállítás sáv  ikonját a **Beállítások** menü megnyitásához.
- 2 Érintse meg a **Wi-Fi** lehetőséget, majd a  ikont.
- 3 Írja be a hálózat nevét és a szükséges hálózati adatokat.
- 4 Érintse meg a **Mentés** lehetőséget.

Ha sikeresen csatlakozott, akkor a telefon legközelebb automatikusan csatlakozik a hálózathoz, amikor legközelebb hatótávolságon belül van.

Wi-Fi hálózat elfelejtése

Az alábbi lépésekkel akadályozhatja meg az automatikus csatlakozást azokhoz a hálózatokhoz, amelyeket nem kíván többé használni.

- 1 Ha még nincs bekapcsolva, kapcsolja be a Wi-Fi funkciót.
- 2 A Wi-Fi beállítások képernyőjén tartsa lenyomva az elmentett hálózat nevét.
- 3 A megnyíló párbeszédablakban érintse meg a **Hálózat elfelejtése** lehetőséget.

6.2 Böngésző

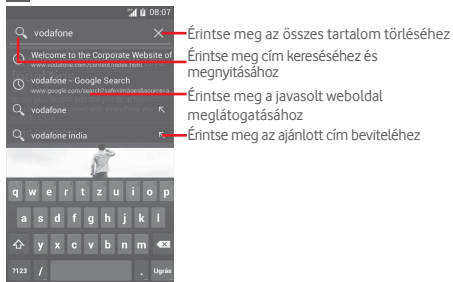


A böngésző használatával kedvére szörfözhet az interneten.

Az internet eléréséhez érintse meg a kezdőképernyőről az Alkalmazások fület, majd válassza a **Böngésző** lehetőséget.

Egy weboldal meglátogatása

A böngésző képernyőjéről érintse meg a felső részen található URL mezőt, adja meg a weboldal címét, majd erősítse meg a  gomb megérintésével.



Néhány másodperc elteltével az URL sáv eltűnik. Az URL sáv megjelenítéséhez érintse meg a képernyőt, és húzza lefelé az ujját.

Kezdőlap beállítás

- 1 A böngésző képernyőjéről érintse meg a  gombot az opciókat tartalmazó menü megjelenítéséhez, majd érintse meg a **Beállítások** > **Általános** > **Kezdőlap beállítása** menüpontot.
- 2 Válasszon ki kezdőlapnak egy weblapot vagy a leggyakrabban meglátogatott oldalt.
- 3 Ha az **Egyéb** lehetőséget választja, akkor meg kell adnia a kezdőlapnak beállítani kívánt weboldal URL-címét, majd meg kell erősítenie az **OK** gomb megérintésével.

6.2.1 Weblapok megtekintése

A weblapokon úgy navigálhat, hogy az ujját a kívánt irányba csúztatja a képernyőn.

Weblap nagyítása/kicsinyítése

A weboldal nagyításához vagy kicsinyítéséhez húzza össze vagy húzza szét az ujjait a képernyőn.

A weblap adott részének gyors nagyításához koppintson duplán a nagyítani kívánt részre. A normál nagyítási szintre való visszatéréshez koppintson duplán újból.

Szöveg keresése weblapon

1 A weblap képernyőjén érintse meg a  gombot , majd a **Keresés az oldalon** lehetőséget.

2 Írja be a keresett szöveget vagy kifejezést.

3 A képernyőn kiemelve megjelenik az első szó, amely a keresett karaktereket tartalmazza, az utána következő találatok pedig be vannak keretezve.

4 Az előző, illetve a következő találatra a felfelé vagy lefelé mutató nyíl megérintésével léphet.

5 Ha kész, a  ikon vagy a **Vissza** gomb megérintésével bezárhatja a keresőávot.

A weboldalakon található szöveggel végezhető további műveletek

A weboldalakon található szövegeket másolhatja, megoszthatja, illetve kereshet ezeken:

1 Kijelöléshez tartsa lenyomva az adott szöveget.

2 Mozgassa a két fület a szöveg kiválasztásához. Vagy a weboldalon található teljes szöveg kiválasztásához érintse meg az **ÖSSZES KIVÁLASZTÁSA** lehetőséget.

3 Érintse meg az  ikont további opciók megjelenítéséhez, beleértve a **Másolás**, **Megosztás**, **Keresés** vagy a **Keresés a weben** lehetőségeket.

4 Ha kész, a  ikon vagy a **Vissza** gomb megérintésével kikapcsolhatja ezt az üzemmódot.

Új ablak megnyitása/váltás ablakok között

A kényelmes böngészés érdekében egyszerre több ablakot is megnyithat.

1 Érintse meg az  ikont az összes ablak bélyegképének megnyitásához.

2 Az összes ablak megtekintéséhez csúsztassa az ujját le vagy fel, majd a érintse meg a megtekinteni kívánt ablakot.

3 Új ablak megnyitásához érintse meg az  ikont.

4 Egy új nyom nélküli ablak megnyitásához érintse meg a  gombot, majd az **Új inkognitólap** lehetőséget.

5 Egy ablak bezárásához érintse meg a bezárni kívánt ablakon az  ikont vagy csúsztassa oldalra az ujját.

Egyéb lehetőségek:

- **Frissítés** Az aktuális oldal frissítése.
- **Leállítás** Az aktuális oldal betöltésének leállítása.
- **Kezdőlap** Visszatérhet a beállított kezdőlaphoz.
- **Mentés a könyvjelzőkbe** Hozzáadhatja az aktuális weboldalt a könyvjelzőkhöz.
- **Bezár** Az összes fül bezárása és kilépés.
- **Mentés offline olvasáshoz** A weboldal elmentése offline olvasáshoz. Az elmentett weboldal eléréséhez érintse meg a  gombot, majd a **Könyvjelzők/Előzmények > ELMENTETT OLDALAK** lehetőséget.
- **Oldal megosztása** Az aktuális weboldal megosztása az ismerősükkel különböző módon: üzenet, e-mail, Bluetooth kapcsolat stb.
- **Keresés az oldalon** Rákereshet az Ön által bevitt tartalomra az aktuális oldalon
- **Weboldal PC-re optimalizált változatának megtekintése** A PC-re optimalizált weboldalak megjelenítésének engedélyezéséhez/letiltásához használja ezt a menüpontot.
- **Könyvjelzők/Előzmények** Megtekintheti a könyvjelzőket és a böngészési előzményeket.
- **Beállítások** Böngésző beállítások elérése.
- **Verzió** A böngésző verziójának megtekintése.

6.2.2 Hivatkozások, előzmények és letöltések kezelése

Hivatkozás, telefonszám vagy a weblapon látható cím kezelése

- **Hivatkozás** Érintse meg a hivatkozást a weblap megnyitásához.

A hivatkozást nyomva tartva további lehetőségek érhetők el: pl. megnyitás új ablakban, a hivatkozás mentése, a hivatkozás URL-címének másolása stb.
- **Telefonszám** Érintse meg a telefonszám felhívásához.
- **Cím** Érintse meg a Google Térkép megnyitásához és a cím megkereséséhez

Böngésző előzményeinek megtekintése

- Érintse meg a  gombot a Böngésző képernyőjéről.
- Érintse meg a **Könyvjelzők/Előzmények** lehetőséget.
- A böngészési előzmények megtekintéséhez érintse meg az **ELŐZMÉNYEK** fület.
- Érintse meg az **ELEMENTETT OLDALAK** lehetőséget az elmentett oldalak megjelenítéséhez.

Webalkalmazás letöltése/a letöltések megtekintése

Egy webalkalmazás letöltése előtt engedélyeznie kell a telefonján a webalkalmazások telepítését (érintse meg a kezdőképernyőn az alkalmazások fület, majd lépjen be az **Beállítások > Biztonság** menüpontba, jelölje be az **Ismeretlen források** jelölőnégyzetet, végül érintse meg az **OK** gombot a megerősítéshez).

Egy elem letöltéséhez érintse meg az adott elemet vagy a hivatkozást.

A letöltés leállításához érintse meg a letöltés alatt álló elemet az értesítőpanelen, tartsa nyomva a törölni kívánt elemet, majd megerősítéshez érintse meg a  ikont.

A letöltött elemek megtekintéséhez érintse meg az Alkalmazás fület, majd a **LETÖLTÉSEK** lehetőséget.

Könyvjelzők kezelése

Weblap megjelölése könyvjelzővel

- Nyissa meg a könyvjelzővel megjelölni kívánt weblapot.
- Érintse meg a  gombot és a **Mentés a könyvjelzőkhöz** lehetőséget, vagy az **Előzmények** képernyőről érintse meg az URL-cím melletti csillagot.
- Írja be a nevet és a helyet, ha szükséges, és a megerősítéshez érintse meg az **OK** gombot.

Könyvjelző megnyitása

- A Könyvjelzők képernyő megnyitásához érintse meg a  gombot és a **Könyvjelzők/Előzmények** lehetőséget, vagy érintse meg az  ikont.
- Érintse meg a megnyitni kívánt könyvjelzőt.
- Másik lehetőség, hogy a könyvjelzőt nyomva tartva megjeleníti az opciómenüt, majd megérinti a **Megnyitás** vagy a **Megnyitás új ablakban** lehetőséget.

A további lehetőségek megtekintéséhez tartsa nyomva a könyvjelzőt a könyvjelzőlistában:

- | | |
|--|---|
| • Parancsikon hozzáadása a kezdőképernyőhöz | Könyvjelző-parancsikon hozzáadása a kezdőképernyőhöz. |
| • Hivatkozás megosztása | A könyvjelző megosztása. |
| • Hivatkozás URL címének másolása | A könyvjelző hivatkozásának másolása. |
| • Beállítás kezdőoldalnak | Az aktuális oldal beállítása kezdőoldalnak. |

6.2.3 Beállítások

Számos beállítást módosíthat. A Bőngésző beállításainak eléréséhez a bőngésző képernyőjén érintse meg a  gombot, majd a **Beállítások** lehetőséget.

6.3 Csatlakozás Bluetooth-eszközhöz

A Bluetooth egy rövid hatótávolságú kommunikációs technológia, amely adatátvitelre, illetve más Bluetooth-eszközhöz való csatlakozásra szolgál.

A funkció eléréséhez érintse meg a gyorsbeállítási sáv  ikonját a **Beállítások** menü megnyitása érdekében, majd érintse meg a **Bluetooth** lehetőséget. Készüléke és a többi elérhető készülék megjelenik a képernyőn.

A Bluetooth bekapcsolása

- 1 Érintse meg a gyorsbeállítás sáv  ikonját a **Beállítások** menü megnyitásához.
- 2 A funkció aktiválásához vagy kikapcsolásához érintse meg a  ikont.

A telefon felismerhetőbbé tétele érdekében módosíthatja a telefon mások számára megjelenő nevét.

- 1 Érintse meg a gyorsbeállítás sáv  ikonját a **Beállítások** menü megnyitásához.
- 2 Érintse meg a **Bluetooth** lehetőséget.
- 3 Érintse meg a  gombot és válassza a **Telefon átnévezése** lehetőséget.
- 4 Adjon meg egy nevet, majd megerősítéshez érintse meg az **Átnévezés** lehetőséget.

A készülék láthatóvá tétele

- 1 Érintse meg a gyorsbeállítás sáv  ikonját a **Beállítások** menü megnyitásához.
- 2 Érintse meg a **Bluetooth** lehetőséget.
- 3 Érintse meg a készüléket a láthatóvá tételéhez vagy az elrejtéséhez.
- 4 Érintse meg a  gombot és válassza a **Láthatóság időkerete** lehetőséget a láthatóság időtartamának kiválasztásához.

A telefon párosítása/csatlakoztatása Bluetooth-eszközzel

Ha adatátvitelt szeretne folytatni egy másik eszközzel, be kell kapcsolnia a Bluetooth funkciót, és párosítania kell a telefont a kívánt Bluetooth-eszközzel.

- 1 Érintse meg a gyorsbeállítás sáv  ikonját a **Beállítások** menü megnyitásához.
- 2 Érintse meg a **Bluetooth** lehetőséget.
- 3 Érintse meg az **ESZKÖZÖK KERESÉSE** lehetőséget.
- 4 Válassza ki a listából azt a Bluetooth-eszközt, amellyel párosítani szeretné a telefont.
- 5 Megerősítéshez a megjelenő párbeszédablakban érintse meg a **Párosít** lehetőséget.
- 6 Ha a párosítás sikeres, a telefon csatlakozik az eszközhöz.

Bluetooth-eszközzel való kapcsolat bontása/párosítás megszüntetése

- 1 Érintse meg annak az eszköznek a nevét, amelynek párosítását bontani kívánja.
- 2 Megerősítéshez érintse meg a **Párosítás bontása** lehetőséget.

6.4 Csatlakozás egy számítógéphez USB kábel segítségével

Az USB kábel segítségével médiafájlokat és egyéb állományokat vihet át a telefonja és a számítógépe között.

A készülék csatlakoztatása a számítógéphez/zsétcsatlakoztatás

Használja a készülékhez mellékelt USB kábelt, amellyel a készüléket a számítógép egy USB portjára csatlakoztathatja. Értesítésben részesül, miszerint az USB csatlakoztatva van.

Amennyiben módosítani szeretné az USB-kapcsolat típusát, nyissa meg az értesítőpanelt és érintse meg a  ikont.

A belső tárhelybe átmásolt vagy letöltött adatok megkeresése:

- 1 Az alkalmazáslista megnyitásához érintse meg az Alkalmazások fület a kezdőképernyőről.
- 2 Érintse meg a **Médiaalbum** lehetőséget.

Az Ön által letöltött összes adat a **Médiaalbumban** kerül tárolásra, ahol megtekintheti a médiafájlokat (videók, fényképek, zene és egyéb), átnevezheti a fájlokat, alkalmazásokat telepíthet a készülékre stb.

microSD kártya formázása

- 1 Érintse meg a gyorsbeállítás sáv  ikonját a **Beállítások** menü megnyitásához.
- 2 Érintse meg a **Tárhely** lehetőséget.
- 3 Érintse meg az **SD-kártya formázása** lehetőséget. Egy figyelmeztető üzenet jelenik meg arról, hogy a formázás törli a microSD-kártyán található adatokat.
- 4 Megerősítéshez érintse meg a  ikont.

6.5 Készüléke mobil adatkapcsolatának megosztása

Megoszthatja a készüléke mobil adatkapcsolatát egyetlen számítógéppel egy USB kábelen keresztül (USB megosztás) vagy akár nyolc készülékkel egyszerre, készüléke hordozható Wi-Fi hozzáférési ponttá alakításával.

Az USB megosztás vagy a hordozható Wi-Fi hozzáférési pont bekapcsolása

- 1 Érintse meg a gyorsbeállítás sáv  ikonját a **Beállítások** menü megnyitásához.
- 2 Érintse meg a **Továbbiak... > Megosztás és mobil hotspot** lehetőséget.
- 3 A funkció aktiválásához jelölje be az **USB megosztás** vagy **Wi-Fi hozzáférési pont** bekapcsolása jelölőnégyzetet.



Az adatok megosztása eredményeképpen a szolgáltatója többletköltségeket számolhat fel. Roaming területeken további pótdíjak alkalmazása is előfordulhat.

Készüléke adatkapcsolatának megosztása USB kapcsolaton keresztül

Használja a készülékéhez mellékelt USB kábelt, hogy csatlakoztassa a készülékét számítógépének egyik USB portjához.

- 1 Húzza le az értesítőpanelt és érintse meg a  gombot, majd a Beállítások ikont  a **Beállítások** menü megnyitásához.
- 2 Érintse meg a **Továbbiak... > Megosztás és mobil hotspot** lehetőséget.
- 3 Jelölje be/távolítsa el a jelölést az **USB Megosztás** jelölőnégyzetből a funkció bekapcsolásához/letiltásához.

Készüléke adatkapcsolatának megosztása mobil Wi-Fi hozzáférési pontként

- 1 Húzza le az értesítőpanelt és érintse meg a  gombot, majd a Beállítások ikont  a **Beállítások** menü megnyitásához.
- 2 Érintse meg a **Továbbiak... > Megosztás és mobil hotspot** lehetőséget.
- 3 Érintse meg a **Wi-Fi hozzáférési pont** mellett található kapcsolót  a funkciónak a bekapcsolásához/letiltásához

Hordozható hozzáférési pontjának átnevezése vagy biztonsághossz tétele

A hordozható Wi-Fi hozzáférési pont bekapcsolásakor megváltoztathatja telefonja Wi-Fi hálózatának nevét (SSID) és biztonsághosszát.

- 1 Húzza le az értesítőpanelt és érintse meg a  gombot, majd a Beállítások ikont  a **Beállítások** menü megnyitásához. Húzza le az értesítőpanelt, majd érintse meg a Beállítások ikont a **Beállítások** menü megnyitásához.
- 2 Érintse meg a **Továbbiak... > Megosztás és mobil hotspot > Wi-Fi hozzáférési pont** lehetőséget.
- 3 Érintse meg a **Wi-Fi hozzáférési pont beállítás** opciót a hálózati SSID megváltoztatásához vagy a hálózati biztonsági beállításához.
- 4 Érintse meg a **Mentés** lehetőséget.

6.6 Csatlakozás virtuális magánhálózathoz

A virtuális magánhálózatok lehetővé teszik, hogy biztonságos helyi hálózatokon belüli erőforrásokhoz a hálózaton kívülről csatlakozzon. A cégek és az oktatási intézmények gyakran alkalmaznak VPN hálózatot, hogy a felhasználóik a hálózaton kívülről, illetve vezeték nélküli hálózatról is hozzáférjenek a helyi hálózat erőforrásaihoz.

VPN megadása

- 1 Érintse meg a gyorsbeállítás sáv  ikonját a **Beállítások** menü megnyitásához.
- 2 Érintse meg a **Továbbiak... > VPN-beállítások** lehetőséget, majd érintse meg az  ikont.
- 3 A megnyíló képernyőn kövesse a hálózati rendszergazdától a VPN-beállítások konfigurálására kapott utasításokat.
- 4 Érintse meg a **Mentés** lehetőséget.

A VPN hálózat felkerül a VPN beállítások képernyőn látható listára.



Egy VPN hozzáadása előtt be kell állítania egy PIN-kódot vagy egy jelszót a telefonján.

Csatlakozás VPN hálózathoz/VPN-kapcsolat bontása

Csatlakozás VPN hálózathoz:

- 1 Érintse meg a gyorsbeállítás sáv  ikonját a **Beállítások** menü megnyitásához.
- 2 Érintse meg a **Továbbiak... > VPN-beállítások** lehetőséget.
- 3 A listában megjelennek a hozzáadott VPN hálózatok. Érintse meg azt a VPN hálózatot, amelyhez csatlakozni kíván.
- 4 A megnyíló párbeszédpanelen írja be a kért hitelesítő adatokat, és érintse meg a **Csatlakozás** lehetőséget.

Szétcsatlakozás:

- Nyissa meg az értesítőpanelt, és érintse meg a VPN-kapcsolat bontásáról szóló értesítést.

VPN szerkesztése/törlése

VPN szerkesztése:

- 1 Érintse meg a gyorsbeállítás sáv  ikonját a **Beállítások** menü megnyitásához.
- 2 Érintse meg a **Továbbiak... > VPN-beállítások** lehetőséget.
- 3 A korábban felvett VPN hálózatokat tartalmazó listában tartsa nyomva a szerkeszteni kívánt hálózatot.
- 4 Érintse meg a **Fiók szerkesztése** lehetőséget.
- 5 Ha kész, érintse meg a **Mentés** lehetőséget.

Törlés:

- Tartsa nyomva a törölni kívánt VPN-t, és a megnyíló párbeszédpanelen érintse meg a **Fiók törlése** lehetőséget.

7 Google Play Store ⁽¹⁾



A Google Play Store egy olyan online szoftverbolt, ahonnan alkalmazásokat és játékokat tölthet le és telepíthet Android rendszerű telefonjára.

A Google Play Store megnyitása:

- Érintse meg az Alkalmazások fület a főképernyőről, majd érintse meg a **Google Play Store** lehetőséget.
- A Google Play Store első meglátogatásakor megjelennek a használati feltételek, ekkor a folytatáshoz érintse meg az **Elfogad** lehetőséget.

Ha további információra van szüksége erről a funkcióról, érintse meg a ☰ gombot, majd a **Súgó** lehetőséget a Google Play Store súgójának megnyitásához.

8 Multimédiás alkalmazások

8.1 Fényképezőgép



A mobiltelefonjába épített kamerával képeket és videófelvételeket készíthet.

A fényképezőgép használata előtt nyissa fel a lencsevédőt, hogy az ne befolyásolja a képminőséget.

A funkció eléréséhez érintse meg a kezdőképernyőről az Alkalmazások fület, majd válassza a **Fényképezőgép** lehetőséget.



Kép készítése

A képernyő szolgál keresőként. Először helyezze el a témát a keresőben, majd érintse meg a  ikont a kép elkészítéséhez, amelyet a telefon automatikusan elment.

Videó készítése

Először helyezze el a témát a keresőben, majd érintse meg a  ikont a felvétel megkezdéséhez. A felvételkészítés befejezéséhez érintse meg az  ikont. A telefon automatikusan menti a videót.

⁽¹⁾ Ország- és szolgáltatásfüggő.

További műveletek egy rögzített fénykép/videófájl megtekintése során:

- Az elkészített fénykép vagy videó megosztásához érintse meg a Gmail, Bluetooth, Üzenetek stb. ikont.
- Csúsztassa jobbra a **Galéria** alkalmazás eléréséhez.

8.1.1 Beállítások keret módban

Fénykép készítése vagy videófájl rögzítése előtt az  ikon megérintésével számos beállítást végezhet képbeállítási üzemmódban.

Fényképezőgép beállítások

- **Panoráma** Ezt a lehetőséget megérintve panoráma módra válthat.
- **Éjszakai üzemmód** Ezt a lehetőséget megérintve éjszakai üzemmódra válthat.
- **Teljes képernyő** Érintse meg a szélesvásznú nézet be- és kikapcsolásához.
- **Blende hang** Érintse meg a blende hang be- és kikapcsolásához.
- **Alapértelmezés visszaállítása** Érintse meg a fényképezőgép alapértelmezett beállításainak visszaállításához.
- **Speciális** Érintse meg számos speciális opció megjelenítéséhez: GPS helyzetjelölő címke, képméret, időzítő, ISO, expozíció stb.
- **GPS helyzetjelölő címke** Érintse meg a GPS helyzetjelölő címke be- és kikapcsolásához.
- **Képméret** Érintse meg a kép méretének kiválasztásához:
- **Időzítő** Ezt a lehetőséget megérintve beállíthatja a felvételi időközt.
- **ISO** Érintse meg az **Automatikus** lehetőséget a fényképezőgép ISO értékének automatikus beállításához vagy válasszon a következő értékek közül: **100, 200, 400** vagy **800**.
- **Expozíció** Érintse meg az expozíciós érték beállításához.

Videokamera beállítások

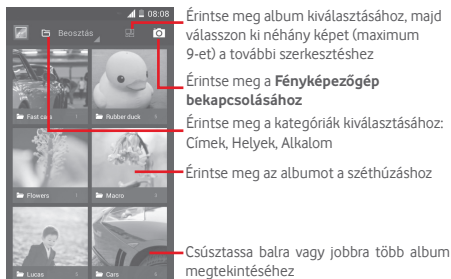
- **Video minőség** Ezt a lehetőséget megérintve beállíthatja a videófelvétel minőségét: **720p, 480p, VGA** vagy **QCIF**.
- **Felvételi üzemmód** Érintse meg a **Normál** vagy **MMS korlát** beállításához.
- **Hangrögzítő** Érintse meg a hangrögzítő be- és kikapcsolásához.

8.2 Galéria



A Galéria médialejátszóként használható, amellyel megtekintheti fényképeit, és lejátszhatja videóit. Ezen felül a képekkel és a videókkal számos más művelet is végezhető.

A funkció eléréséhez érintse meg a kezdőképernyőről az Alkalmazások fület, majd válassza a **Galéria** lehetőséget.



Kép megtekintése/videó lejátszása

A képek és a videók albumokban jelennek meg a **Galéria** alkalmazásban.



Érintse meg, hogy visszatérjen a galéria főképernyőjére

Csúsztassa balra vagy jobbra több kép megtekintéséhez

- Érintsen meg egy albumot, így az összes kép vagy videófájl megjelenik a képernyőn.
- Érintse meg a megtekinteni kívánt képet/videót a megtekintéshez/lejátszáshoz.
- Az előző vagy következő kép/videó megtekintéséhez húzza az ujját balra/jobbra.

Képek kezelése

A képeket elforgathatja és kivághatja, megoszthatja ismerőseivel, beállíthatja őket kapcsolat képének vagy háttérképnek stb.

Keresse meg a kívánt képet, és érintse meg teljes képernyős nézetben érintse meg a képet. Csúsztassa az alsó részen található ikonsávot balra vagy jobbra egy kép kiválasztásához, majd megosztáshoz érintse meg a  ikont. A kép törléséhez érintse meg felette a  ikont és nyomja meg az **OK** gombot a megerősítéshez.



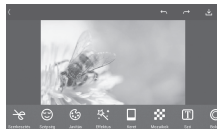
Érintse meg a kép megosztásához a kiválasztott alkalmazásokon keresztül

Érintse meg a fénykép szerkesztéséhez: **Szépség, Javítás, Effektusok, Keret, Mozaikok** stb.

Érintse meg a kép névjegyként vagy háttérképként való beállításához

Érintse meg a diavetítés lejátszásához

A kép szerkesztéséhez teljes képernyős nézetből érintse meg a  gombot.



Szerkesztés Érintse meg a kép **Körülvágásához, Elforgatásához** vagy **Élesítéséhez**.

Szépség Ezt a lehetőséget megérintve szebbé teheti a képet a **Dermabrázió, Fehérités, Arcszín** lehetőségek segítségével.

Javítás Érintse meg a **Színkeverés** és az **Intelligens derítőfény** lehetőségek megnyitásához.

Effektusok Érintse meg a **Lomo, Portré, Dívatos** vagy **Művészi** effektus beállításához.

Keret Érintse meg keret kiválasztásához.

Mozaikok Ezt a lehetőséget megérintve mozaikokat adhat a képhez.

Szó Ezt a lehetőséget megérintve szöveget szerkeszthet a képhez.

Bokeh Érintse meg a **Bokeh kör** vagy **Bokeh vonal** beállításához.



A körülvágás mód bekapcsolását követően a kép közepén megjelenik a levágásjelző négyzet. Válassza ki a körülvágni kívánt részt, érintse meg a ikont a megerősítéshez és a Mentés parancsot. A mentés nélküli kilépéshez érintse meg a ikont.

Műveletek végrehajtása több elemen

A Galéria lehetővé teszi egyszerre több elem kijelölését, hogy egyszerre több képet/videót lehessen kezelni.

Nyissa meg a Galéria főablakát vagy egy albumot, érintse meg a gombot, majd az **Album kiválasztása** lehetőséget a több elemen végzett műveletet lehetővé tevő üzemmód aktiválásához (lenyomva tarthat egy albumot/képet is), végezetül pedig érintse meg azokat az albumokat/képeket, amelyeken műveleteket kíván végezni. Törléshez érintse meg az ikont. A kiválasztott elemek megosztásához érintse meg a ikont.

8.3 Zenelejátszás



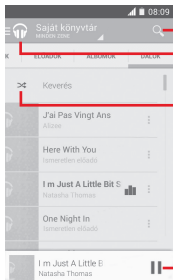
Ezzel a menüvel lejátszhatja a telefonban lévő microSD kártyán található zenefájlokat. A zenefájlok a számítógépről USB-kábel segítségével másolhatók a microSD kártyára.

A funkció eléréséhez érintse meg a kezdőképernyőről az Alkalmazások fület, majd válassza a **Zene** lehetőséget.

Az alkalmazás az összes számot négy kategóriába rendszerezi: **MŰFAJOK**, **ELŐADÓK**, **ALBUMOK** és **DALOK**. Csúsztassa balra vagy jobbra az összes elem megtekintéséhez. Az összes dal véletlenszerű sorrendben történő lejátszásához érintse meg az **Összes véletlenszerűen** lehetőséget.

8.3.1 Zenelejátszás

Érintsen meg egy dalt annak lejátszásához.



Érintse meg zenefájlok kereséséhez
Érintse meg a **Lejátszás most, Saját könyvtár** vagy a **Lejátszási listák** lehetőségek kiválasztásához
Lejátszás keverés módban (a telefon véletlenszerű sorrendben játssza le a számokat)

— A lejátszás szüneteltetése/folytatása

Érintse meg a gombot a **Beállítások** menü megnyitásához.

ÁLTALÁNOS

Google fiók Érintse meg a fiók kiválasztásához.

Hangszínszabályzó Érintse meg a hangbeállítások eléréséhez.

FEJLESZTŐ

Nyílt forráskódú licenck Érintse meg a licenck elolvasásához.

Zene verziója Ellenőrizze a Zene alkalmazás verzióját.



A Zenelejátszás funkcióval történő zenehallgatás során a szünet, lejátszás vagy ugrás funkciók lezáró képernyővel is elérhetők.

Érintse meg az ikont a rendelkezésre álló opciók eléréséhez:

Hozzáadás a lejátszási sorhoz	Érintse meg, hogy a dalt hozzáadja a lejátszási sorhoz.
Hozzáadás a lejátszólistához	Érintse meg, a lejátszólistához való hozzáadáshoz.
Ugrás az előadóhoz	Ezt a lehetőséget megérintve az előadóhoz ugorhat.
Ugrás az albumhoz	Ezt a lehetőséget megérintve az albumhoz ugorhat.
Törlés	Érintse meg a dal törléséhez.

8.4 Video lejátszó



A funkció eléréséhez érintse meg a kezdőképernyőről az Alkalmazások fület, majd válassza a **Video lejátszó** lehetőséget.

A **Video lejátszó** egy apró beépített videolejátszó, amely felsorolja az összes videófajlt.

Érintsen meg egy elemet a listából a lejátszáshoz. Lejátszáskor érintsen meg egy pontot az idővonalon, hogy oda ugorjon és onnan folytassa a lejátszást.

9 Google Térkép



9.1 Saját helyzet lekérése

9.1.1 A GPS funkció bekapcsolása

A készülékbe épített globális helymeghatározó rendszer (GPS) műholdvevőjének bekapcsolása:

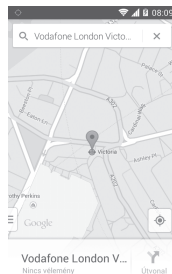
- 1 Érintse meg a gyorsbeállítás sáv ikonját a **Beállítások** menü megnyitásához.
- 2 Érintse meg a **Helyszolgáltatások lehetőséget**.
- 3 Jelölje be a **Saját helyzet elérése** lehetőség jelölőnégyzetét, ezt követően a **GPS-műholdak** lehetőség automatikusan bekapcsol.

9.1.2 A Google Térkép megnyitása és a földrajzi helyzet megtekintése

A kezdőképernyőről érintse meg az Alkalmazások fület, és válassza a **Térképek** lehetőséget.

A **Földrajzi helyzetem** megtekintéséhez érintse meg a térképen a ikont.

A térkép ekkor egy kék pontot jelöl ki. Az Ön tényleges pozíciója a kék pontnál van.



A térképet az ujjával húzva mozgathatja.

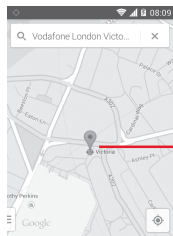
A térkép nagyításához és kicsinyítéséhez húzza össze vagy szét az ujjait, illetve a képernyőn való dupla koppintással is nagyíthat.

9.2 Hely keresése

Egy térkép megtekintésekor érintse meg a  keresési ikont a keresési funkció aktiválásához.

A keresőmezőbe írjon be egy címet, várost vagy helyi szolgáltatót.

Érintse meg a Keresés ikont a kereséshez, és rövid időn belül a keresési találatok piros pontok formájában jelennek meg a térképen. Egy címke megjelenítéséhez érintsen meg egy pontot.



Érintse meg bővebb információ megjelenítéséhez

Vodafone London V...
Nincs vélemény
Csúsztassa balra vagy jobbra több találat megtekintéséhez

9.3 Hely mentése

Csakúgy mint az internetes címek könyvjelzővel való megjelölése esetén, a térképen lévő helyeket is megjelölheti csillaggal.

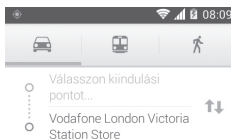
9.4 Az Utcai nézet (Street View) megnyitása adott helyen

- 1 Érintse meg és tartsa lenyomva a kívánt helyet, hogy megjelenjen a hely címe a térkép képernyő alján.
- 2 Húzza fel a részletet tartalmazó képernyőt az Utcai nézet bélyegkép megjelenítéséhez.
- 3 Érintse meg az **Utcai nézet** lehetőséget.

9.5 Útvonaltervezés autóhoz, tömegközlekedéshez és gyalogos közlekedéshez

9.5.1 Ajánlott útvonalak kérése

A Térkép képernyőjéről érintse meg a  ikont.



- 1 A cím beírásával vagy egy elmentett elem kiválasztásával szerkesztesse az utazás kiinduló pontját a szövegbeviteli sáv megérintését követően.
- 2 Hasonlóképpen adja meg az utazás végpontját.
- 3 Fordított irányú útvonalterv lekéréséhez érintse meg az  ikont.
- 4 Ezt követően válasszon közlekedési módot: útvonal autóval, tömegközlekedéssel vagy gyalog.
- 5 Érintse meg az **Útvonal lehetőségek** opciót az **Autópálya elkerülése** vagy az **Úthasználati díj elkerülése** lehetőségek kiválasztásához.
- 6 A listában megjelenik néhány javasolt útvonal. A részletes útvonalterv megtekintéséhez érintse meg a kívánt útvonalat.

10 Egyebek

10.1 Médiaalbum



A funkció eléréséhez érintse meg a kezdőképernyőről az Alkalmazások fület, majd válassza a **Médiaalbum** lehetőséget.

A **Médiaalbum** egyaránt kezeli a microSD kártyát és a telefon tárhelyét.

A **Médiaalbum** megjeleníti az összes adatot, amely a microSD kártyán és a telefon tárhelyén található, ide tartoznak az alkalmazások, médiafájlok; Ön által rögzített videofájlok, képek vagy hangfelvételek; Bluetooth kapcsolaton, USB kábelen keresztül átvitt egyéb adatok stb.

Amikor alkalmazást tölt le a számítógépről a microSD kártyára, másolás után megkeresheti az alkalmazást a Médiaalbumban, és az alkalmazást megérintve telepítheti a telefonra.

A Médiaalbum lehetővé teszi, hogy rendkívül hatékonyan végezzen el mindennapi műveleteket: mappa/almappa létrehozása, mappa/fájl megnyitása, megtekintés, átnevezés, áthelyezése, másolás, törlés, lejátszás, megosztás stb.

10.2 Hangrögzítő



A funkció eléréséhez érintse meg a kezdőképernyőről az Alkalmazások fület, majd válassza a **Hangrögzítő** lehetőséget.

A **Hangrögzítő** lehetővé teszi, hogy beszédet/hangot rögzítsen másodpercekig/órákig.

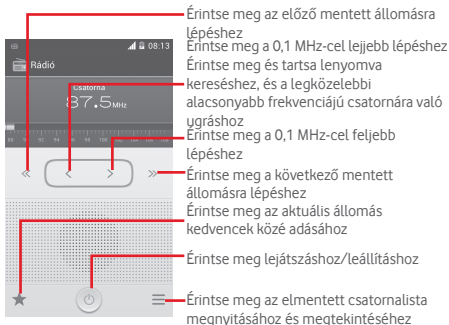
10.3 Rádió



A telefon rádióalkalmazást ⁽¹⁾ tartalmaz. Az alkalmazást használhatja elmentett adókkal hagyományos rádióként, vizuális rádiószolgáltatást nyújtó adók behangolása esetén pedig az alkalmazás a kijelzőn a rádióműsorhoz kapcsolódó párhuzamos vizuális információkat jelenít meg.

A funkció eléréséhez érintse meg a kezdőképernyőről az Alkalmazások fület, majd válassza a **Rádió** lehetőséget.

Az FM rádió vételi minőségének javításához csatlakoztasson egy fülhallgatót.



⁽¹⁾ A rádióadás minősége függ a rádióadó lefedettségétől az adott területen.

Elérhető lehetőségek:

- **Csatorna mentése** Az aktuális behangolt állomás mentése a csatornalistába.
- **Audio mód** A rádió hallgatása a hangszórón vagy fülhallgatón keresztül.
- **Törlés** Lehetővé teszi a csatorna törlését.
- **Frekvencia megadása** A frekvencia kézi megadását teszi lehetővé.
- **Keresés** Lehetővé teszi az összes elérhető csatorna automatikus keresését.
- **RDS beállítások** Érintse meg a csatornainformációk és az alternatív frekvencia kiválasztásához.
- **FM adás felvétele** Lehetővé teszi a jelenlegi csatorna hangadásának rögzítését.
- **Rögzített fájlok** Érintse meg a rögzített fájlok megjelenítéséhez.
- **Kilépés** A rádió kikapcsolása.

11 Beállítások



Húzza le az értesítőpanelt, érintse meg a  gombot, majd a Beállítások  ikont a **Beállítások** menü megnyitásához.

11.1 Vezeték nélküli kapcsolatok és hálózatok

11.1.1 Wi-Fi

A Wi-Fi funkcióval a SIM-kártya használata nélkül böngészhet az interneten, ha vezeték nélküli hálózat hatósugarán belül tartózkodik. Csak annyit kell tennie, hogy belép a **Wi-Fi** képernyőre, és beállítja, hogy melyik hozzáférési ponthoz szeretné csatlakoztatni a telefont.

A Wi-Fi használatáról a „**6.1.2 Wi-Fi**” részben olvashat.

11.1.2 Bluetooth

A Bluetooth funkció lehetővé teszi, hogy a telefon rövid hatótávolságon belül adatokat (videókat, képeket, zenét stb.) cseréljen egy másik Bluetooth-kompatibilis eszközzel (telefonnal, számítógéppel, nyomtatóval, headsettel, kihangosítóval stb.).

A Bluetooth funkcióról további információt a „**6.3 Csatlakozás Bluetooth-eszközökhöz**” részben találhat.

11.1.3 Felhasznált adatforgalom

A mobiladatok engedélyezéséhez/letiltásához érintse meg a  kapcsolót.

Jelölje be a **Mobil adatkorlát beállítása** négyzetet, ezt követően beállíthatja a korlátot és a figyelmeztetési korlátot jelölő vonalakat a rendelkezésre adatforgalomnak megfelelően. A mobil adatkapcsolat letiltásra kerül, ha elérte a beállított határértéket. Kiválaszthat egy adathasználati időszakot is, hogy megtekinthesse a telefon által felhasznált adatforgalomra vonatkozó statisztikákat, illetve a kapcsolódó alkalmazásokat.

Az adatforgalomra vonatkozó beállítások megjelenítéséhez érintse meg a  gombot.



Az adatforgalmat a telefonja számolja, és előfordulhat, hogy a szolgáltató más eredményre jut. Állítsa be óvatosan a korlátot.

11.1.4 Repülőgép üzemmód

A **Továbbiak...** > **Repülőgép üzemmód** menüpontban egyszerre tilthatja le az összes vezeték nélküli funkciót, többek között a Wi-Fi- és a Bluetooth-kapcsolatot.

A Repülőgép üzemmód bekapcsolásához érintse meg a **REPÜLŐGÉP ÜZEMMÓD** lehetőséget a gyorsbeállítási sávon vagy a **Be-/kikapcsoló** gomb megnyomásakor a telefon opcióiban.

11.1.5 VPN-beállítások

A mobil virtuális magánhálózat (mobil VPN vagy mVPN) hozzáférést biztosít a mobil eszközök számára az otthoni hálózatukon lévő hálózati erőforrásokhoz és szoftveralkalmazásokhoz, ha vezeték nélküli vagy vezetékes hálózaton csatlakoznak. Mobil VPN-t olyan környezetekben használnak, amelyekben a dolgozóknak folyamatosan nyitva kell tartania az alkalmazás-munkameneteket a nap folyamán, miközben különböző vezeték nélküli hálózatokhoz csatlakoznak, elfogy a lefedettség, vagy az akkumulátorral való takarékoskodás érdekében alvó állapotba helyezik és felébresztik az eszközöket. Egy hagyományos VPN-kapcsolat nem tudja átvészelni az ilyen eseményeket, mert megszakad a hálózati alagútjuk, aminek következtében az alkalmazások bontják a kapcsolatot, letelik az időkorlátjuk, leállnak, illetve akár az eszköz is lefagyhat.

A VPN technológiáról további információ a „**6.6 Csatlakozás virtuális magánhálózathoz**”.

11.1.6 Megosztás és mobil hotspot

Ennek a funkciónak a segítségével megoszthatja telefonja mobil adat kapcsolatát USB kábel segítségével vagy hordozható Wi-Fi hozzáférési pont létrehozásával (részletekért lásd a „**6.5 Készüléke mobil adatkapcsolatának megosztása**”).

11.1.7 Mobil hálózatok

• Adatforgalom engedélyezve

Érintse meg az adatkapcsolat ki-/bekapcsolásához.

• Nemzetközi roaming

Jelölje be a négyzetet, ha szeretne csatlakozni az adatátviteli szolgáltatáshoz roaming esetén.

• Preferenciák

Érintse meg a preferenciák megtekintéséhez/ szerkesztéséhez/törléséhez.

• Hálózat üzemmódja

Érintse meg a kívánt hálózati üzemmód kiválasztásához:

• Hozzáférési pontok nevei

Ennek a menünek a segítségével kiválaszthatja a preferált hálózatát.

• Hálózati szolgáltatók

Hálózati szolgáltatót választhat.

11.1.8 USB Internet

Jelölje be a négyzetet Windows operációs rendszerű számítógép internetkapcsolatának megosztásához USB kábelben keresztül.

1 Csatlakoztassa telefonját a számítógéphez az USB-kábel segítségével.

2 Válassza ki a számítógép rendszerének verzióját, majd érintse meg a **Következő** lehetőséget.

3 Kövesse az utasításokat a csatlakozáshoz, majd érintse meg a **Kész** lehetőséget.

11.2 Készülék

11.2.1 Mozdulatok

Jelölje be a négyzetet, vagy érintse meg a következő kézmozdulatok engedélyezéséhez: **Némítás megfordítással, Aktiválás megfordítással.**

11.2.2 Hangok

Használja a Hangbeállításokat a különböző események és környezetek csengőhangjainak a konfigurálásához.

HANGERŐ

- **Rezgés** Jelölje be a jelölőnégyzetet a bejövő hívások rezgő jelzéséhez.
- **Néma üzemmód** Jelölje be a négyzetet, hogy elhalkítson minden hangot, kivéve a médiafájlok és riasztások hangját.
- **Csengőhang, értesítések, rendszer** Csúsztassa a csengőhang, az értesítési hangok és a rendszerhangok hangerejének beállításához.
- **Zene, videó, játékok és egyéb médiafájlok** Csúsztassa a zene, videó, játékok stb. multimédia hangerejének beállításához.
- **Ébresztések** Csúsztassa az ébresztési hangok hangerejének beállításához.

CSENGŐHANGOK ÉS ÉRTEŚÍTÉSEK

- **Telefon csengőhang** Érintse meg a bejövő hanghívás alapértelmezett csengőhangjának kiválasztásához.
- **Növekvő csengés** Jelölje be a jelölőnégyzetet a növekvő csengés funkció engedélyezéséhez.
- **Értesítési hang** Érintse meg az értesítések alapértelmezett csengőhangjának kiválasztásához.

RENDSZER

- **Tárcsázó értesítési hangjai** A jelölőnégyzet bejelölésével engedélyezheti, hogy a telefon hangot adjon ki a tárcsázó használatakor.
- **Hangjelzés választáskor** A jelölőnégyzet bejelölésével engedélyezheti, hogy a telefon hangot adjon ki a képernyőn való opcióválasztáskor.
- **Képernyő-zárás hangjelzés** Jelölje be a négyzetet a képernyő lezárásának és feloldásának hangeffektussal való jelzéséhez.
- **Haptikus visszajelzés** A jelölőnégyzet bejelölésével bekapcsolhatja a rezgést a funkciógombok megnyomásához és adott műveletek elvégzéséhez.

11.2.3 Kijelző

- **Értesítések a lezárt képernyőn** A jelölőnégyzet bejelölése esetén az értesítések megjelennek a lezárt képernyőn.
- **Háttérkép** Érintse meg a háttérkép beállításához.
- **Képernyő automatikus elforgatása** Jelölje be a négyzetet a képernyő automatikus elforgatásának be-/kikapcsolásához.
- **Fényerő** Érintse meg a képernyő fényerejének beállításához.
- **Álmodozás** Érintse meg az **Óra, Színek, Fényképkeret és Fotótáblázat** lehetőségek közül való választáshoz.
- **Betűméret** Érintse meg a betűméret beállításához.
- **Alvó mód** Beállíthatja a képernyő-kikapcsolás időkorlátját.

11.2.4 Állapotsávon megjelenő értesítések

Érintse meg a  kapcsolót a harmadik felektől származó alkalmazásokra vonatkozó értesítések megjelenítésének engedélyezéséhez az állapotsáv bal felső részén.

Egyes alkalmazások ikonjait meg is érintheti értesítéseik letiltásához az állapotsávból.

11.2.5 Tárhely

Használja ezeket a beállításokat a telefonja és microSD kártya teljes és a rendelkezésre álló tárhelyének ellenőrzésére, valamint a microSD kártyájának kezelésére.



Ha figyelmeztető üzenet jelenik meg arról, hogy fogytán a telefon memóriája, akkor a nem kívánt alkalmazások, letöltött fájlok stb. törlésével helyet kell felszabadítani.

11.2.6 Akkumulátor

Az akkumulátor képernyőjén megtekintheti az akkumulátor használatára vonatkozó adatokat a készülék legutóbbi energiaforrásra történő csatlakoztatása óta. A képernyő kijelzi továbbá az akkumulátor állapotát, valamint az utolsó töltéstől számított használati időt. Érintsen meg egy kategóriát, hogy megtudja a hozzá kapcsolódó energiafogyasztást.

A felhasznált energiameennyiséget szabályozhatja a kijelző menüben a képernyő fényerejének vagy a képernyő kikapcsolási idejének módosításával.

11.2.7 Alkalmazások

Az Alkalmazások képernyő beállításaiiban részleteket tekinthet meg a telefonra telepített alkalmazásokról, kezelheti az adataikat és kényszerítheti leállításukat, valamint beállíthatja, hogy engedélyezi-e a webhelyekről és e-mailekből származó alkalmazások telepítését.

11.3 Személyes beállítások

11.3.1 Helymeghatározó szolgáltatások

GPS műholdak használata

A telefon GPS műholdvevőjét használhatja az Ön hozzávetőleges helyzetének meghatározására. A GPS műholdhoz történő csatlakozás és a készülék első alkalommal történő helyzetének beállítása legtöbb 5 perctel vesz igénybe. Egy helyben kell állnia szabad ég alatt, anélkül, hogy mozogna. A kezdeti beállítást követően a GPS funkciónak csupán 20-40 másodpercre lesz szüksége helyzetének meghatározásához. Ezt követően elkezdheti egy másik helyhez vezető legjobb útvonal kiválasztását.

11.3.2 Biztonság

Képernyőzár beállítása

- **Semmilyen** Érintse meg a képernyő feloldási módszer kikapcsolásához.
- **Csúsztatás** Érintse meg a csúsztatásos feloldás aktiválásához.
- **Hang alapú feloldás** Ezt a lehetőséget megérintve hangot rögzíthet a képernyő feloldásához
- **Minta** Érintse meg egy képernyő feloldási minta megajzolásához.
- **PIN-kód** Érintse meg egy numerikus PIN-kód megadásához, amellyel feloldhatja a képernyőzárát.
- **Jelszó** Érintse meg egy jelszó megadásához, amellyel feloldhatja a képernyőzárát.

Tulajdonosi adatok

Érintse meg a tulajdonosi adatok megadásához, amelyek megjelennek a lezárt képernyőn.

Telefon titkosítása

Titkosíthatja a fiókjait, beállításait, letöltött alkalmazásait és az ezek által használat adatokat, médiafájlokat és egyéb fájlokat a Telefon titkosítása parancs megérintésével.

SIM-kártya zár beállítása

Válassza ki a konfigurálni kívánt SIM-kártyát.

Jelölje be a **SIM-kártya zárolása** négyzetet a SIM-kártya PIN-kóddal történő zárolásához.

Érintse meg a **SIM PIN-kód módosítása** lehetőséget a PIN-kód megváltoztatásához.

Jelszó láthatóvá tétele

A jelölőnégyzet bejelölése esetén gépelés közben megjelenítheti a jelszavakat.

Eszköz-rendszergazdák

Érintse meg eszköz-rendszergazdák megtekintéséhez vagy letiltásához.

Ismeretlen források

A jelölőnégyzet bejelölésével engedélyezheti a webhelyekről, e-mailekből vagy más, az Android Marketon kívül helyről származó alkalmazások telepítését.

A telefon és a személyes adatok védelme érdekében csak megbízható forrásból töltsön le alkalmazásokat, pl. az Android Marketről.

Alkalmazások ellenőrzése

Jelölje be a négyzetet az esetlegesen kártékony alkalmazások elutasításához vagy az azokra vonatkozó figyelmeztetések megjelenítéséhez telepítés előtt.

Megbízható hitelesítő adatok

Érintse meg a megbízható CA tanúsítványok megjelenítéséhez.

Telepítés SD kártyáról

Titkosított tanúsítványokat telepíthet a microSD kártyáról.

Tárhely üritése

Érintse meg az összes hitelesítési adat eltávolításához.

11.3.3 Nyelv és bevitel

A Nyelv és bevitel beállításokkal kiválaszthatja a telefonon megjelenő szöveg és a képernyő-billentyűzet nyelvét. Konfigurálhatja továbbá a hangbeviteli beállításokat és a mutató sebességét.

Nyelv

Érintse meg a kívánt nyelv és régió kiválasztásához.

Helyesírás-ellenőrző

Jelölje be a négyzetet, hogy a rendszer kijelezze a javasolt szavakat.

Személyes szótár

Megnyithatja a szótárhoz hozzáadott szavak listáját. A kívánt szó szerkesztéséhez vagy törléséhez érintse meg a szót. Egy szó hozzáadásához érintse meg a hozzáadás (+) gombot.

Alapbeállítás

Érintse meg az alapértelmezett beviteli mód kiválasztásához. Érintse meg a Beállítások  ikont a kiválasztott beviteli mód jobb oldalán, számos beállítási lehetőség közül választhat.

Google billentyűzet

Az Google billentyűzet beállításai a telefon képernyő-billentyűzetére vonatkoznak. A javítási és kis- és nagybetű-kezelési szolgáltatások csak a billentyűzet angol változatára vonatkoznak. A rendelkezésre álló opciók a következők:

• Beviteli nyelvek

Érintse meg a beviteli nyelv beállításához.

• Automatikus nagybetű-használat

Ha bejelöli ezt a jelölőnégyzetet, akkor a virtuális billentyűzet automatikusan nagybetűvel írja a pont utáni első szó, a szövegmező első szava, valamint a névmezőkben minden egyes szó első betűjét.

• Rezgés gomb lenyomásakor

A jelölőnégyzet bejelölése esetén a telefon rövid ideig rezeg a képernyő-billentyűzet billentyűinek megérintésekor.

• Hangkibocsátás gomb lenyomásakor

A jelölőnégyzet bejelölése esetén a telefon rövid hangjelzést ad a képernyő-billentyűzet billentyűinek megérintésekor.

• Előugrás gombnyomáskor

Jelölje be a négyzetet, hogy a megnyomott gomb előugorjon.

• Automatikus javítás

Érintse meg az automatikus javítás ki-/bekapcsolásához, továbbá beállíthatja a javítási érzékenységet is.

• Javítási ajánlások megjelenítése

Érintse meg annak beállítása érdekében, hogy a javítási javaslatok megjelenjenek-e vagy sem gépelés közben.

• Következő szó javaslatok

Jelölje be a négyzetet a szójavaslatok megjelenítése érdekében.

• Speciális beállítások

Érintse meg az Google billentyűzetre vonatkozó speciális beállítások megjelenítéséhez, mint például a **Gombeltüntetés késése, Javasolt névjegyek** stb.

Hangkeresés

Érintse meg a hang alapú keresés funkció beállításainak megtekintéséhez, pl. Nyelv, Beszéd kimenet stb.

Beszédszintetizáló beállítások

• Preferált motor

Érintse meg a preferált szövegfelolvasó motor kiválasztásához, a motorokra vonatkozó további opciók megjelenítéséhez érintse meg a Beállítás ikont.

• Beszédsebesség

Érintse meg egy párbeszédablak megjelenítéséhez, amelyben beállíthatja a beszédszintetizáló beszédjének a sebességét.

• Példa meghallgatása

Érintse meg a beszédszintetizáló rövid mintájának meghallgatásához az aktuális beállításaival.

Mutató sebessége

Érintse meg egy párbeszédablak megnyitásához, amelyben megváltoztathatja a mutató sebességét, majd megerősítéshez nyomja meg az **OK** gombot.

11.3.4 Biztonsági mentés és visszaállítás

Adatok biztonsági mentése

Ennek a készüléknek és Google fiókjának a segítségével biztonsági mentést készíthet a készülék beállításairól és különböző alkalmazások adatairól a Google szervereken.

Ehhez szüksége van egy Google fiókra, Amennyiben kicseréli a készülékét, az elmentett beállítások és adatok visszaállításra kerülhetnek az új készüléken első alkalommal, amikor belép a Google fiókjába.

A funkció aktiválása:

1 Érintse meg a gyorsbeállítás sáv ikonját a **Beállítások** menü megnyitásához.

2 Érintse meg a **Biztonsági mentés és visszaállítás > Adatok biztonsági mentése** lehetőséget.

3 Jelölje be a jelölőnégyzetet.

Ennek a funkciónak a bekapcsolásával számos beállításról és adatról biztonsági mentés készül, beleértve a Wi-Fi jelszavakat, a könyvjelzőket, a telepített alkalmazások listáját, a virtuális billentyűzet által használt szótárhoz hozzáadott szavakat, és a Beállítások alkalmazással elvégzett beállítások legnagyobb részét. Ha kikapcsolja ezt az opciót, azzal leállítja a beállítások biztonsági mentését, továbbá a meglévő biztonsági mentések törlésre kerülnek a Google szerverekről.

Gyári beállítások visszaállítása

A gyári adatok visszaállításának bekapcsolása:

1 Érintse meg a gyorsbeállítás sáv ikonját a **Beállítások** menü megnyitásához.

2 Érintse meg a **Biztonsági mentés és visszaállítás > Gyári adatok visszaállítása** lehetőséget.

3 Érintse meg a **Telefon visszaállítás > Összes adat törlése** lehetőséget.

A készülék visszaállítása törli a készülék belső tárhelyéből az összes személyes adatot, beleértve a Google fiókra és bármilyen más fiókra vonatkozó információkat, a rendszer és az alkalmazások beállításait és az összes letöltött alkalmazást. A készülék visszaállításakor nem törődnek az Ön által letöltött szoftverfrissítések. Ilyen típusú visszaállítást követően újfent meg kell adnia ugyanazokat az információkat, amelyeket az Android első indításakor.

Ha a mobiltelefon bekapcsolása nem lehetséges, létezik egy másik mód a gyári beállítások visszaállítására a **Hangerő fel és a Be-/kikapcsoló** gomb egyidejű nyomva tartásával kikapcsolt állapotban a képernyő bekapcsolásáig.

11.4 Fiókok

A beállítások segítségével e-mail és egyéb támogatott fiókokat adhat hozzá készülékéhez, távolíthat el és kezelhet. Ezekkel a beállításokkal azt is meghatározhatja, küldhet, fogadhat és szinkronizálhat-e saját ütemterv szerint adatokat minden alkalmazás, és hogyan, valamint hogy szinkronizálhatja-e minden alkalmazás a felhasználói adatokat automatikusan.

11.4.1 Fiók hozzáadása

Ezt a lehetőséget megérintve fiókot adhat hozzá a kiválasztott alkalmazáshoz.

11.5 Rendszer

11.5.1 Dátum és idő

A Dátum és idő képernyő beállításaival testre szabhatja a dátum és az idő megjelenítésének beállításait.

Automatikus

Érintse meg a Hálózat által szolgáltatott/GPS által biztosított idő használata vagy a Kikapcsol lehetőségek kiválasztásához.

Jelölje be a négyzetet, ha azt kívánja, hogy a készülék a hálózat vagy GPS által szolgáltatott időt használja.

Automatikus időzóna

A jelölőnégyzet bejelölése esetén a telefon a hálózat által megadott időzónát használja. Ha törli a jelet a jelölőnégyzetből, manuálisan megadhatja az összes beállítást.

Dátum beállítás

Megnyit egy párbeszédpanelt, amelyen manuálisan beállíthatja a telefon dátumát.

Idő beállítás

Megnyit egy párbeszédpanelt, amelyen manuálisan beállíthatja a telefon óráját.

Időzóna kiválasztása

Megnyit egy párbeszédpanelt, amelyen beállíthatja a telefon időzónáját.

24 órás formátum használata

A jelölőnégyzet bejelölése esetén a telefon 24 órás formátumban jelzi ki az időt.

Dátum formátumának kiválasztása

Megnyit egy párbeszédpanelt, amelyen kiválaszthatja a dátummegjelenítés formátumát.

NTP szerver

Ezt a lehetőséget megérintve kiválaszthatja az NTP szervert az idő automatikus frissítésének beállításához.

11.5.2 Ki-/bekapcsolás időzítése

Érintse meg a be-/kikapcsolási időzítés és az ismétlési mód beállításához.

11.5.3 Hozzáférés

A Hozzáférés képernyő beállításaival konfigurálhatja a telefonra telepített kisegítő beépülő modulokat.

TalkBack

Érintse meg a TalkBack funkció be- és kikapcsolásához.

Manuális nagyítás

Érintse meg a képernyő háromszor való megérintésével történő nagyítási/kicsinyítési lehetőség aktiválásához/letiltásához.

Nagyméretű szöveg

Jelölje be a négyzetet a képernyőn megjelenő szöveg nagyításához.

A be-/kikapcsoló gomb befejezi a hívást

Jelölje be a négyzetet, hogy a **Be-/kikapcsoló** gombbal befejezhesse az aktuális hívást.

Képernyő automatikus elforgatása

Jelölje be a négyzetet a képernyő automatikus elforgatásához.

Jelszavak kimondása

A négyzet bejelölése esetén gépelés közben a készülék kimondja a jelszavakat.

Kisegítő lehetőségek

Érintse meg a kisegítő lehetőségek engedélyezéséhez/letiltásához.

Beszédszintetizáló beállítások

Érintse meg a Beszédszintetizáló beállításainak megnyitásához.

Érintés és tartási késleltetés

Érintse meg az érintés és tartási késleltetés idejének beállításához. Ez a funkció lehetővé teszi a telefon számára, hogy különbséget tegyen az érintés, illetve a nyomva tartás között, így elkerülhetők a helytelen műveletek.

Web elérhetőségek fokozása

Érintse meg egy párbeszédablak megnyitásához, amely Google szkriptek telepítésére kéri fel, a webes Google tartalom fokozottabb elérhetősége érdekében. Megerősítéshez érintse meg az **Engedélyezés** lehetőséget.

11.5.4 Fejlesztés

A funkció eléréséhez érintse meg a **Beállítások > A telefonról** lehetőséget, majd érintse meg 7 alkalommal a **Változat száma** lehetőséget. A **Fejlesztés** lehetőség elérhető.

A Fejlesztés képernyő tartalmazza azokat a beállításokat, amelyek Android alkalmazások fejlesztéséhez lehetnek hasznosak. A részletes információkat, beleértve az Android alkalmazások és fejlesztőeszközök teljes dokumentációját is, az Android fejlesztői webhelyen (<http://developer.android.com>) érheti el.

Hibajelentés készítése

Érintse meg a készülék aktuális állapotára vonatkozó adatok gyűjtése és e-mail üzenetben való elküldése érdekében.

Asztali mentés jelszava

Érintse meg a teljes asztali mentés jelszavának beállításához/módosításához/törléséhez.

Bekapcsolva marad

Ennek a négyzetnek a bejelölésével megakadályozhatja, hogy a képernyő elhalványuljon és lezárjon, amikor a telefon töltőre vagy tápellátást biztosító USB-portra van csatlakoztatva. Ne használja ezt a beállítást huzamosabb ideig állóképpel, különben a kép beéghet a képernyőbe.

A memória védelme

Jelölje be a négyzetet annak kiválasztásához, hogy az alkalmazásoknak engedélyt kelljen kérniük az SD-kártya olvasásához.

USB hibaelhárítás

Ennek a négyzetnek a bejelölésével engedélyezheti, hogy USB-kapcsolaton keresztül számítógépen lévő hibakereső eszközöket használjanak a telefonon.

Hibajelentés a teljesítmény menüben

Jelölje be a négyzetet a hibajelentés lehetőség beillesztéséhez a teljesítmény menübe.

Álhelyszín engedélyezése

Ennek a négyzetnek a bejelölésével engedélyezheti, hogy számítógépes fejlesztőeszközzel lehessen megadni a telefon számára a telefon helyzetét, és a telefon ne a saját belső eszközeit használja erre a célra.

Hibakereső alkalmazás kiválasztása

Érintse meg a hibakereső alkalmazás kiválasztásához.

Várakozás a hibakeresőre

A négyzet bejelölése esetén a végrehajtás előtt várni kell a hibakeresővel való csatlakozásra.

USB-ről telepített alkalmazások ellenőrzése

Jelölje be a négyzetet az USB-ről telepített alkalmazások ellenőrzéséhez.

Érintések megjelenítése

A jelölőnégyzet bejelölése esetén az érintéseket vizuális effektek kísérik.

Matató helye

Jelölje be a négyzetet a érintésre vonatkozó aktuális adatok megjelenítéséhez.

Elrendezés határainak megjelenítése

Jelölje be a négyzetet a videoklip-határok, -szélek stb. megjelenítéséhez

GPU-használat jelzése

Jelölje be a négyzetet a GPU-használat jelzése érdekében.

Hardverrétegek frissítéseinek megjelenítése

Jelölje be a négyzetet a hardverrétegek frissítéseinek megjelenítése érdekében.

A GPU átfedés megjelenítése

Jelölje be a négyzetet a GPU átfedés megjelenítéséhez.

Képernyőfrissítések megjelenítése

Jelölje be a négyzetet a képernyő frissítések megjelenítéséhez.

Ablakanimáció mérete

Érintse meg az ablakanimáció méretének beállításához.

Áttűnési animáció mérete

Érintse meg az áttűnési animáció méretének beállításához.

Animátor hosszúságának méretezése

Érintse meg az animáció hosszúságának beállításához.

HW átfedések letiltása

A jelölőnégyzet bejelölésével engedélyezheti a GPU-t a képernyő megrajzolásához.

GPU-megjelenítés

Jelölje be a négyzetet, hogy 2D hardvergyorsítást használjon az alkalmazásokban.

4x MSAA kényszerítése

Jelölje be a négyzetet a 4xMSAA engedélyezéséhez.

Szigorú üzemmód engedélyezve

Jelölje be a jelölőnégyzetet a szigorú üzemmód engedélyezéséhez. Engedélyezést követően a képernyő villogni kezd, amikor az alkalmazások hosszú műveleteket végeznek a fő szálon.

CPU-használat mutatása

Jelölje be a négyzetet az aktuális CPU-használat megjelenítéséhez.

GPU profil megjelenítése

Jelölje be a négyzetet, hogy 2D hardvergyorsítást használjon az alkalmazásokban.

OpenGL nyomkövetés engedélyezése

Érintse meg az OpenGL nyomkövetés beállításához.

Nyomok engedélyezése

Érintse meg nyomok beállításához.

Művelet-előzmények törlése

Jelölje be a négyzetet, hogy a rendszer töröljön minden művelet-előzményt közvetlenül kilépéskor.

Háttérfolyamat-korlátozás

Érintse meg a háttérfolyamatok korlátozásának megváltoztatásához.

Összes ANR mutatása

Jelölje be a négyzetet az „Alkalmazás nem válaszol” párbeszédablak megjelenítéséhez a háttérben futó alkalmazások esetében.

11.5.5 Biztonsági előírások

Érintse meg a biztonsági előírások megtekintéséhez, beleértve a terméktípusra, gyártó nevére stb. vonatkozó adatokat.

11.5.6 Gyorsindítás

Jelölje be a négyzetet a **Gyorsindítás** mód aktiválásához, amely csökkenteni fogja a bekapcsolási időt. Ezt a funkciót engedélyezheti a telefon opcióiban is a **Be-/kikapcsoló** gomb megnyomásakor.

11.5.7 A telefonról

Ez a pont információkat tartalmaz a jogi információktól kezdve a típusszámon, a firmware verzióját, az alapsávi verzió, a kernel verzióján és a építési számon át egészen az alábbiakig:

Szoftverfrissítések

Érintse meg szoftver frissítések kereséséhez.

Szoftver frissítések (microSD kártyáról)

Érintse meg szoftver frissítések kereséséhez (microSD kártyáról).

Állapot

Itt megtekinthető az akkumulátor állapota, a töltöttségi szint, a saját telefonszám, a hálózat, a térerő stb. állapota.

Jogi információ

Megtekintheti a jogi információkat.

12 A készülék szoftverének frissítése

A FOTA (Firmware Over The Air) Upgrade eszköz segítségével frissítheti a készüléke szoftverét.

A **Szoftverfrissítések** eléréséhez nyissa meg az Értéstartópanelt, majd érintse meg a  ikont, majd a  ikont, végezetül pedig a **A telefonról > Szoftverfrissítések** lehetőséget. Alternatív lehetőségként érintse meg a  ikont, és nyissa meg a **Beállítások > A telefonról > Szoftverfrissítések** menüpontot. Érintse meg a **Frissítések keresése** lehetőséget, és a készülék megkezdje a legújabb szoftververzió keresését. Ha frissíteni kívánja a rendszert, érintse meg a **Letöltés** gombot. A letöltés befejezését követően érintse meg a **Telepítés** lehetőséget a verziófrissítés befejezéséhez. Ezt követően a készülék a legfrissebb szoftververzióval fog rendelkezni.

Frissítések keresése előtt be kell kapcsolnia az adatkapcsolatot. A telefon újraindítását követően beállíthatja a frissítésekre vonatkozó automatikus ellenőrzési és emlékeztetési időszakokat.

Ha az automatikus ellenőrzés aktív, akkor új verzió rendelkezésre állása esetén az állapotsávban megjelenik a  ikon. Érintse meg az értesítést a **Szoftverfrissítések** közvetlen megnyitásához.



A FOTA letöltés vagy frissítés alatt ne módosítsa az alapértelmezett tárolási helyet, hogy a megfelelő frissítéscsomagok fellelhetők legyenek.

13 Termékre vonatkozó biztonsági információk

Piktogramok és grafikus szimbólumok



Olvassa el a jelen útmutató 102. oldalán található biztonsági információkat



Ne használja tankolás közben



Vezetés közben ne használja kézben tartva



A készülék erős vagy villogó fényt bocsáthat ki



A telefont használat közben tartsa legalább 10 mm távolságra a fejétől ill. a testétől



Ne dobja tűzbe



Az apró alkatrészek fulladásveszélyt okozhatnak



Ne érintse mágneses adathordozókhöz



A készülék erőteljes hangot adhat ki



Kerülje a szélsőséges hőmérsékleteket



Tartsa távol a szívritmus-szabályozóktól és egyéb személyes gyógyászati eszközöktől



Kerülje a folyadékokkal való érintkezést, tartsa szárazon



Kapcsolja ki a készüléket, ha kórházakban és egészségügyi intézményekben erre vonatkozó előírás van érvényben



Ne próbálja meg szétszerelni



Kapcsolja ki a készüléket, ha repülőgépeken és reptereken erre vonatkozó előírás van érvényben



Vészhívásokhoz ne támaszkodjon erre a készülékre



Kapcsolja ki a készüléket robbanásveszélyes környezetben



Csak jóváhagyott tartozékokat használjon

Termékre vonatkozó biztonsági információk

Rádióhullám-expozíció

A rádiófrekvenciás energia általános bemutatása

Az ön mobiltelefonja egy adó- és egy vevőberendezést tartalmaz. Amikor be van kapcsolva, rádiófrekvenciás energiát vesz és továbbít. Amikor telefonja segítségével kommunikál, a hívásait kezelő rendszer szabályozza a teljesítményszintet, amelyen a telefonja továbbítja a jelet.

Fajlagos energiaelnyelési tényező (SAR)

Az ön készüléke egy rádióadó/vevő készülék. Úgy lett megtervezve, hogy ne lépje túl a nemzetközi irányelvek által javasolt, rádióhullám-expozícióra vonatkozó határértékeket. Ezeket az irányelveket az ICNIRP független tudományos szervezet alkotta meg, és egy olyan biztonsági szinten alapulnak, amely minden ember számára védelmet biztosít, kortól és egészségi állapottól függetlenül.

Az irányelvek a fajlagos energiaelnyelési tényező vagy SAR néven ismert mértékegységet alkalmazzák. A mobilkészülékek SAR határértéke 2 W/kg. Ezen készülék fülhöz közeli tesztjei során mért legmagasabb SAR érték 0,658 W/kg⁽¹⁾ volt. Mivel a mobilkészülékek számos funkcióval rendelkeznek, ezek más pozícióban is használhatók, például a testen, a felhasználói kézikönyvben leírt módon.

Mivel a SAR érték mérése a készülék legmagasabb átviteli teljesítménye mellett történik, a használat közbeni valós SAR érték jellemzően alacsonyabb a fentebb közölt értéknél. Ez a készülék automatikus teljesítményszint-szabályozásának tudható be, amelynek köszönhetően a telefon csak a hálózattal történő kommunikációhoz minimálisan szükséges teljesítményt használja.

Testközelí használat

A rádióhullám-expozícióra vonatkozó fontos biztonsági információ.

A rádióhullám-expozícióra vonatkozó irányelveknek történő megfelelés érdekében a telefont tartsa a testétől minimum 10 mm-es távolságra.

Ezen utasítások figyelembe vételének elmulasztása esetén a rádióhullám-expozíció meghaladhatja az irányelvekben meghatározott határértékeket.

„Ezen mobiltelefon testközelí használatra és szabványnak való megfeleltetésére vonatkozó tesztjei során mért legmagasabb SAR érték 1,06 W/kg. Bár különböző telefonoktól és különböző pozícióktól függően a SAR-szint változhat, az mindig megfelel a rádióhullám-expozícióra vonatkozó nemzetközi irányelveknek és EU követelményeknek”.

⁽¹⁾ A tesztek elvégzése a PT62209-1 IEC szabvány szerint történt.

A rádiófrekvenciás (RF) tereknek való expozíció korlátozása

Azon személyek számára, akik szeretnék korlátozni a rádiófrekvenciás tereknek való expozíciójukat, az Egészségügyi Világszervezet (WHO) a következő tanácsokkal szolgál:

Elővigyázatossági intézkedések: a jelenlegi tudományos információknak megfelelően semmilyen speciális óvintézkedés nem szükséges a mobiltelefonok használatában során. Amennyiben egyes személyek aggodnának, csökkenthetik saját vagy gyermekük rádióhullám-expozícióját azáltal, hogy korlátozzák hívásaik hosszát, vagy kézmentesítő készülékeket használnak a mobiltelefon fejtől és testtől történő távoltartása érdekében.

Ebben a témában további információkat az Egészségügyi Világszervezet <http://www.who.int/peh-emf> címen elérhető honlapján találhat, a 2000 júniusi, 193-as számú WHO tájékoztató lapon.

Szabályozási információk

A következő jóváhagyások és értesítések bizonyos régiókban érvényesek, a felsorolás szerint.

TCT Mobile

TCT Mobile Europe SAS
55 Avenue des Champs Piereux
Immeuble Le Capitole 92000 Nanterre, France
+33 1 46 52 82 10

EC megfelelési nyilatkozat

Termék : HS0PA+HSUPA/ketsavas UMTS/ háromsavas GSM támogatással, valamint Bluetooth technológiával, Wi-Fi funkcióval és FM rádióval rendelkező kéziszélők.

A termék azonosítása : Vodafone 785 típus/Varis-4 VF (Simba)

M: TCT Mobile Europe SAS
55 avenue des Champs Piereux
92000 Nanterre
France

kizárólagos felelősségünk tudatában kijelentjük, hogy a fent megírt termék megfelel az 1995/5/EC irányelv vonatkozó alapszövevényének, illetve hogy minden alapszövevény rádióvizsgálati szorító végrehajtása keretében. Megfelelési értékelési eljárás: az irányelv IV. melléklete alapján.

Alkalmazott szabványok

- 3.1.a pont (a felhasználói expozíció és biztonságának védelme)
 - EN 60950-1:2006 + A1:2009 + A1:2010 + A1:2011
 - EN 62208-1 (2006)
 - EN 62208-2 (2010)
 - EN 50 365: 2007/AC:2006, 1999/5/EC/ tanácsi ajánlás (1999 július)
- 3.1.b pont (az elektromágneses kompatibilitással kapcsolatos védelmi előírások)
 - EN 301 488-1 v.1.2 (2011-09), EN 301 488-3 v.1.4 (2002-05), EN 301 489-7 v.1.3.1 (2005-11), EN 301 489-17 v.2.2.1 (2012-09), EN 301 489-24 v1.5.1 (2010-10), EN 55013:2001 +A1:2003 + A2:2006, EN 55027:2007 +A1:2011
- 3.2 pont (a rádiófrekvencia hatékony használata a kártevő interferencia elkerülése érdekében)
 - EN 301 511 v.3.0.2 (2003-03), EN 301 838-1 v.3.1 (2011-05), EN 301 908-2 v.3.2.1 (2011-07), EN 300 328 v.1.7.1 (2006-10), EN 300 440-1 v1.6.1 (2010-08), EN 300 440-2 v1.4.1 (2010-08)

A termék megfelel továbbá a következő irányelvek vonatkozó előírásainak
- 2011/65/EU irányelv (RoHS - bizonyos veszélyes anyagok használatának korlátozása)

A jelen termék olyan általános mobiltelefon töltőhöz csatlakoztatható, amely megfelel az alábbi szabványoknak:

- EN301 489-34 v1.1.1 (2010-10)
- EN301 489-34 v1.2.1 (2012-05)
- EN 62684:2010

A jelen termékhez mellékelt töltő szinten megfelelnek a 2009/125/EC (származékos) energiával kapcsolatos termékek környezetbarát tervezéséről szövegező irányelv vonatkozó előírásainak.

A jelen termék 1999/5/EC irányelvnek való megfelelést a következő bejelentett szervezet vizsgálta meg:

American Certification Body, Inc.
Suite C110, Whittier Avenue 6731, 22101 McLean, Virginia, United States
Identification number: 1598

Datum: 2014-01-25
Aláírás:

TCT Mobile Europe SAS
Immeuble Le Capitole
55 Avenue des Champs Piereux
92000 Nanterre - FRANCE
RCS Nanterre 440 038 222
Christophe Benoit
TCT Mobile Europe SAS / Deputy General Manager, EMEA.

CE 1588

TCT Mobile Europe SAS - Siège social : 55 Avenue des Champs Piereux, Immeuble Le Capitole 92000 Nanterre France
SAS au capital de 23 031 072 euros - RCS Nanterre B 440 038 222 - Siret 440 038 222 500 38 APE 4552Z

Figyelemelvonás

Vezetés

A balesetek kockázatának csökkentése érdekében a vezetésre teljes figyelmet kell fordítani. A telefon vezetés közbeni használata (akár kézmentesítő eszközzel is) elvonja a figyelmet és balesetet okozhat. Be kell tartania a vezetéknélküli készülékek vezetés közbeni használatára vonatkozó helyi törvényeket és szabályozásokat.

Gépek üzemeltetése

A balesetek kockázatának csökkentése érdekében a gépek kezelésére teljes figyelmet kell fordítani.

A termék kezelése

A kezelés és használat általános bemutatása

A telefon használatáért és használatának következményeiért egyedül ön a felelős.

Ki kell kapcsolnia a készüléket bárhol, ahol tilos a telefonhasználat. A telefon használat a felhasználók és környezetük védelmét szolgáló biztonsági intézkedések tárgyát képezi.

- Telefonját és annak tartozékait kezelje mindig gondosan, tartsa azokat tiszta és pormentes helyen.
- A telefont vagy annak tartozékait ne tegye ki nyílt lángnak vagy égő dohánytermékeknek.
- A telefont vagy annak tartozékait ne tegye ki folyadéknak, nedvességnek vagy magas páratartalomnak.
- A telefont vagy annak tartozékait ne ejtse le, dobja el vagy próbálja meghajlítani.
- A készülék vagy annak tartozékainak tisztításához ne használjon erős vegyszereket, oldószereket vagy aeroszolt.
- Ne fesse be a telefont vagy annak tartozékait.
- Ne próbálja szétszedni a telefont vagy annak tartozékait. Ezen műveleteket csak arra jogosult személyek végezhetik.
- Ne tegye ki a telefont vagy annak tartozékait szélsőséges hőmérsékleteknek, tartsa minimum -10 és maximum +50 Celsius fokos helyen.
- Az elektronikus termékek kiselejtezésével kapcsolatban tájékozódjon a helyi szabályozásokat illetően.

Ne hordja telefonját a farzsebében, mert megrongálódhat, amikor leül.

Kisgyerekek

Ne hagyja a telefont vagy annak tartozékait olyan helyen, ahol kisgyerekek hozzáférhetnek, illetve ne engedje őket ezekkel játszani.

Sérülést okozhatnak maguknak vagy másoknak, illetve véletlenül megrongálhatják a telefont.

A telefon éles szélű apró alkatrészeket tartalmaz, amelyek sérüléseket okozhatnak, illetve leválhatnak, és fulladásveszélyt okozhatnak.

Demagnetizálás

A demagnetizálás kockázatának elkerülése érdekében ne tartson hosszú ideig a telefon közelében elektromos készülékeket vagy mágneses adathordozókat.

Elektrosztatikus kisülés (ESD)

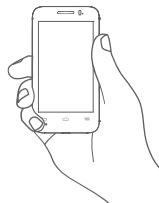
Ne érintse meg a SIM-kártya fém érintkezőit.

Antenna

Feleslegesen ne érjen az antennához.

Normál használati pozíció

Hívás indításakor vagy fogadásakor tartsa a telefont a füléhez, alsó részével a szája felé, mint egy vezetékes telefon esetében.



Légszákok

Ne helyezze a telefont egy légszák fölötti részre vagy a légszák felfúvódási terébe.

Járművezetés előtt helyezze a telefont biztonságos helyre.

Görcsök/Eszméletvesztések

Ez a telefon erős villogó fények kibocsátására képes.

Ismétlődő mozgások okozta bántalmak

Az ismétlődő megterhelés okozta bántalmak kockázatának elkerülése érdekében telefonon történő szövegbevitel vagy játék közben:

- Ne szorítsa a telefont túl erősen.
- Nyomja a gombokat finoman.

- Használja a kézbeszélő speciális funkcióit, amelyek minimalizálják a lenyomandó gombok számát, ilyenek például az üzenetszaloknok és a prediktív szövegbevitel.
- Vegyen szüneteket a nyújtózkodáshoz és lazításhoz.

Vészhívások

Ez a készülék, csakúgy mint bármely más vezeték nélküli telefon, rádiójelek segítségével működik, amely nem garantálja a kapcsolatot minden körülmény között. Következésképpen nem támaszkodhat csupán vezeték nélküli telefonra vészhívások kezdeményezéséhez.

Hangos zaj

A telefon hangos zajok kibocsátására képes, amelyek károsíthatják hallását. A maximális hangerőn történő zenehallgatás a zenelejátszón károsíthatja a hallgató hallását. Csak a javasolt fülhallgatókat használja.



VÉDJE HALLÁSÁT

Az esetleges halláskárosodás elkerülése érdekében, ne hallgasson zenét magas hangerőn huzamosabb ideig. Legyen óvatos, amikor a készülékét a füléhez közel emeli, ha a hangszóró használatban van.

Villogó fény

A telefon fényvillanások kibocsátására képes, ezért ne használja túl közel a szeméhez.

A telefon melegevése

Telefona töltés vagy normál használat során felmelegedhet.

Elektromos biztonság

Tartozékok

Csak jóváhagyott tartozékokat használjon.

Ne csatlakoztassa a készüléket nem kompatibilis termékekhez vagy tartozékokhoz.

Ügyeljen, hogy ne érjen az akkumulátor csatlakozóihoz, illetve ne hagyja, hogy fém tárgyak, mint például érmék vagy kulcskarikák hozzájuk érjenek vagy rövidre zárják azokat.

Csatlakoztatás gépjárműhöz

Kérjen szaktanácsot, amikor egy telefon interfészt egy jármű elektromos rendszeréhez csatlakoztat.

Hibás vagy sérült termékek

Ne próbálja meg szétszerelni a telefont és annak tartozékait.

A telefont és annak tartozékait csak szakképzett személyzet szervizelheti vagy javíthatja.

Ha a telefon vagy annak tartozékai vízbe merültek, kilyukadtak vagy nagy esést szenvedtek, kerülje használatukat, amíg meg nem vizsgálta azokat egy hivatalos szervizközpontban.

Az akkumulátor kezelése és biztonsága

Az akkumulátor eltávolítása előtt mindig csatlakoztassa ki a készüléket és csatlakoztassa le a töltőt.

Csak a készülékhez mellékelt akkumulátort és töltőt vagy a gyártó által ezen telefonhoz jóváhagyott cserealkatrészeket használja. Más akkumulátorok vagy töltők használata veszélyes lehet.

Ne szerelje szét és ne zárja rövidre az akkumulátort. Véletlenszerű rövidre zárást eredményezhet, ha egy fém tárgy, mint például kulcs, gemkapocs vagy toll hozzáér az akkumulátor csatlakozóihoz.

Az akkumulátor nem megfelelő használata tűz, robbanás vagy egyéb veszélyek forrása lehet. Ne használja az akkumulátort, ha úgy véli, hogy az megsérült. Ilyen esetben a vizsgálat érdekében vigye egy szervizközpontba.

Interferencia

Az interferencia általános bemutatása

Olyan esetben, amikor a telefont személyes gyógyászati eszközök, mint például szívritmus-szabályozók vagy hallókészülékek közelében használja, járjon el óvatosan.

Szívritmus-szabályozók

A szívritmus-szabályozók gyártóinak javaslata szerint a mobiltelefon és a szívritmus-szabályozók között minimum 15 cm-es távolságot kell tartani, a készülék és a szívritmus-szabályozó közötti esetleges interferencia elkerülése érdekében. Ennek betartása érdekében a telefont használja a szívritmus-szabályozóval ellentétes oldalon található fülénél, és ne tartsa szivarzsebben.

Hallókészülékek

A hallókészülékkel vagy más fülcsigába ültetett eszközzel élő személyek interféráló zajokat tapasztalhatnak vezeték nélküli készülékek használata során, illetve azok közelében. Az interferencia mértéke a hallókészülék típusától és az interférienciát okozó forrástól mért távolságtól függ. A készülékeket elválasztó távolság növelése csökkentheti az interférienciát. Alternatív megoldások ügyében felveheti a kapcsolatot a hallókészülék gyártójával.

Gyógyászati eszközök

Annak megtudakolása érdekében, hogy a telefon működése interférál-e gyógyászati eszközöknek működésével, forduljon orvosához és az eszköz gyártójához.

Kórházak

Amikor kórházakban, klinikákon vagy egészségügyi intézményekben ilyen jellegű előírás van érvényben, kapcsolja ki vezeték nélküli készülékét. Ezen előírások az érzékeny gyógyászati eszközökkel való interferencia elkerülését szolgálják.

Repülőgép

Kapcsolja ki vezeték nélküli készülékét, amikor repülőtéren vagy a légiforgalmi személyzettel ilyen utasítást kap.

A készülék repülőgép fedélzetén történő használatát illetően tájékozódjon a légiforgalmi személyzettől. Ha készüléke rendelkezik „repülés üzemmóddal”, aktiválja azt a repülőgépbe való beszállás előtt.

Interferencia gépjárművekben

Kérjük vegye figyelembe, hogy az elektronikus felszerelésekkel való esetleges interferencia következtében bizonyos gépjármű-gyártók megtiltják a mobiltelefonok használatát az általuk gyártott járművekben, ha a berendezés nem tartalmaz egy külső antennával rendelkező kézmentesítő segédeszközt.

Robbanásveszélyes környezetek

Üzemanyagtöltő-állomások és robbanékony légkörök

A potenciálisan robbanékony légkörrel rendelkező helyiségekben kövessen minden olyan jelet, amelyek a vezeték nélküli készülékek, mint például telefonok vagy egyéb rádiófrekvenciás eszközök kikapcsolására szólítanak fel.

A potenciálisan robbanékony légkörrel rendelkező területek közé tartoznak a tankolási zónák, a hajók alsó fedélzete, üzemanyagok vagy vegyszerek átvitelére vagy tárolására szolgáló üzemek, olyan helyek, ahol a levegő vegyszereket vagy részecskéket, mint például szemcséket, port vagy fémport tartalmaz.

Gyújtószervek és robbantási területek

Kapcsolja ki mobiltelefonját vagy vezeték nélküli készülékét, amikor robbantási vagy olyan területeken tartózkodik, ahol a „kétutas rádiók” vagy „elektronikus készülékek” kikapcsolására felszólító üzenetet olvas, a robbantási műveletek interferenciájának elkerülése érdekében.

Az Ön készüléke egy jeltovábbító és jelfogadó eszköz, amely GSM hálózatban háromsávú (900/1800/1900 MHz) vagy UMTS hálózatban két frekvenciasávon (900/2100 MHz) üzemel.

CE 1588

Ez a berendezés megfelel a 1999/5/EC számú ajánlás alapvető fontosságú követelményeinek és egyéb idevágó rendelkezéseinek. A készülékéhez tartozó Megfelelőségi Nyilatkozat teljes példányát letöltheti weboldalunkról: <http://vodafone.com/smart4mini>.

Lopás elleni védelem⁽¹⁾

Az ön telefonját egy IMEI-szám (a telefon sorozatszáma) azonosítja a csomagolás címkéjén és a termék memóriájában. Javasoljuk, hogy mielőtt először használatba veszi a telefont, jegyezze le ezt a számot a * # 0 6 # billentyűsorozat beütésével, majd tartsa ezt egy biztonságos helyen. Lehetséges, hogy a rendőrség vagy a szolgáltató kéri majd öntől ezt a számot, ha a telefonját ellopták. Ez a szám lehetővé teszi a mobiltelefon blokkolását, ezáltal lehetetlenné téve azt, hogy azt harmadik személy is használhassa, akár egy másik SIM-kártya segítségével is.



A telefonon, akkumulátoron és tartozékokon szereplő ezen szimbólum azt jelzi, hogy élettartamuk végén ezeket a termékeket speciális gyűjtőhelyen kell leadni:

- Kommunális hulladéklerakó központban, amely rendelkezik ezen felszerelések kisejtőzésére szolgáló speciális konténerekkel.
- Az értekezési pontoknál rendelkezésre álló gyűjtőkonténereknél.

Ezt követően a hulladékok újrahasznosítás tárgyát képezik, így megelőzhető az anyagok környezetbe kerülése, és az alkotóelemek újra felhasználásra kerülnek.

Az Európai Unió országaiban:

Ezek a gyűjtőhelyek térítésmentesen érhetők el.

Valamennyi ezzel a jellel ellátott terméket ezeken a gyűjtőhelyeken kell elhelyezni.

Az Európai Unió területén kívül:

Az ezt a jelet viselő berendezéseket nem szabad a szokványos hulladékgyűjtőben elhelyezni, amennyiben az ön területén vagy régiójában található megfelelő hulladék-újrafeldolgozó és gyűjtőintézmény; ehelyett ezeket a gyűjtőhelyen kell elhelyezni újrahasznosítás céljából.

FIGYELMEZTETÉS: NEM MEGFELELŐ AKKUMULÁTOR HASZNÁLATA ESETÉN FENNÁLL A ROBBANÁSVESZÉLY KOCKÁZATA. A HASZNÁLT AKKUMULÁTOROKAT A GYÁRTÓ UTASÍTÁSAI SZERINT SELEJTJEZZE LE.

⁽¹⁾ Keresse fel hálózati szolgáltatóját a szolgáltatás elérhetőségével kapcsolatban.

14 Telefonjótállás

JÓTÁLLÁSI FELTÉTELEK

1. A Vodafone erre a mobiltelefonra az eredeti tulajdonos általi megvásárlástól számított két (2) év jótállást vállal (nem ruházható át), amely normál körülmények közötti használat esetén érvényes.
2. Az akkumulátorra tizenkét (12), a töltőre pedig huszonnégy (24) hónapos korlátozott, gyártási hibákra kiterjedő jótállás érvényes. A többi tartozékra huszonnégy (24) hónapos korlátozott, gyártási hibákra kiterjedő jótállás érvényes.
3. Jelen jótállás nem terjed ki az alábbiakból származó meghibásodásokra:
 - a) A készülék természetes elhasználódása;
 - b) A készülék nem rendeltetésszerű használatából eredő meghibásodások és sérülések;
 - c) Illetéktelen személyek által végzett szétszerelés, javítás, átalakítás vagy módosítás;
 - d) Bármilyen okból történő helytelen használat, hanyagság vagy baleset;
 - e) Nem megfelelő tesztelésből, működtetésből, karbantartásból, összeszerelésből, illetve bármilyen átalakításból vagy módosításból eredő meghibásodások vagy sérülések;
 - f) Élelmiszerek és folyadékok beszívargása, korrózió, rozsdás vagy nem megfelelő feszültség okozta meghibásodások vagy sérülések;
 - g) A műanyag felületeken és az összes külső részen megjelenő karcolások vagy sérülések, amelyek a vásárló általi normál használat eredményei;
4. A szervizelést/javítást igénylő kézibeszélő szervizbe szállításának költsége a felhasználót terheli.

5. Jelen jótállás érvényét veszti és semmisnek tekintendő bármely alábbi esemény fennállása esetén:
 - a) A készülék sorozatszáma vagy zárjegye megrongálódott vagy eltávolításra került.
 - b) Jelen jótállásban foglalt bármely feltétel a Vodafone előzetes írásos engedélye nélkül módosításra került.
6. A korlátozott jótállás kizárólag azon ügyfél esetén érvényes, aki ezt a terméket a jelen dokumentum végén feltüntetett országok (vagy területek) egyikében vásárolta meg. A korlátozott jótállás kizárólag abban az országban (vagy területen) érvényes, amelyben a Vodafone a terméket értékesítésre szánta.
7. A jótállási idő lejártá után a Vodafone szervizébe visszajuttatott termékekre a Vodafone normál szervizpolitikája érvényes, a költségek pedig a fogyasztót terhelik.
 - a) A Vodafone nem vállal semmilyen, jelen korlátozott jótállásban meg nem határozott kötelezettséget vagy felelősséget.
 - b) Az összes jótállásra vonatkozó információ, a termék funkciói és jellemzői értesítés nélküli módosítás tárgyát képezik.
8. JELEN JÓTÁLLÁS HELYETTESÍT BÁRMILYEN EGYÉB KIFEJEZETT VAGY VÉLELMEZETT JÓTÁLLÁST, BELEÉRTVE A FORGALOMBA HOZHATÓSÁGRA VAGY EGY ADOTT CÉLNAK VALÓ MEGFELELŐSÉGRE VONATKOZÓ BÁRMELY VÉLELMEZETT JÓTÁLLÁST. A VODAFONE NEM VÁLLAL FELELŐSSÉGET A JÓTÁLLÁS MEGSZEGÉSÉRE VONATKOZÓAN, EZEN MEGSZEGÉS FENTEBB LEÍRT ORVOSLATÁN FELÜL. A VODAFONE SEMMILYEN ESETBEN NEM TEHETŐ FELELŐSSÉ A KÖVETKEZMÉNYEKÉRT.

15 Tartozékok

A Vodafone GSM mobiltelefonok legújabb generációja olyan beépített kihangosító megoldást kínál, amely lehetővé teszi az egy adott távolságról történő telefonhasználatot, például úgy, hogy a telefon egy asztalon található. Azoknak, akik szívesebben őrzik meg beszélgetésük privát jellegét, headset néven is említett fülhallgató is rendelkezésre áll.

1. Töltő
2. Akkumulátor
3. USB kábel
4. Sztereo headset



Csak a dobozban található akkumulátorokat, töltőket és tartozékokat használja telefonjához.

16 Műszaki adatok

Processzor	MTK6572
Platform	Android™ 4.2
Memória	ROM: 4 GB RAM: 512 MB
Méretetek (HxSzxV)	121,6 x 64,4 x 12,3 mm
Tömeg	Kb. 117 gramm akkumulátorral együtt
Kijelző	4.0 hüvelykes TFT-LED érintőképernyő 480×800 képpontos WVGA kapacitív felbontással
Hálózat	GSM: Háromsávós 900/1800/1900 MHz UMTS: Kétsávós 900/2100 MHz (A frekvenciasáv és az adatátviteli sebesség hálózathoz függő.)
GPS	Assisted GPS/Belső GPS antenna
Csatlakozási lehetőségek	Bluetooth V4.0/A2DP Wi-Fi IEEE 802.11 b/g/n 3.5 mm-es hangkimeneti aljzat Micro-USB
Fényképezőgép	3.2 megapixeles beépített fényképezőgép
Támogatott hangformátumok	MIDI, AMR-NB, AMR-WB, WAV, MP3, AAC

Támogatott videoformátumok	3GP (H263 profil 0 szint 10+AMR) és MP4 (MPEG-4 egyszerű vizuális profil szint 0)
Akkumulátor ⁽¹⁾	Újratölthető lítium akkumulátor Kapacitás: 1400 mAh
Bővítőhely	microSD™ memóriakártya (a microSD kártyák elérhetősége piacfüggő)
Speciális funkciók	Gyorsulásérzékelő Közelségérzékelő Fényérzékelő

Megjegyzés: A műszaki jellemzők előzetes értesítés nélkül megváltozhatnak.

⁽¹⁾ Az eredeti akkumulátort szigorú biztonsági vizsgálatoknak vetettük alá a vonatkozó szabványoknak való megfelelés érdekében. Az eredetitől eltérő akkumulátorok használata veszélyesnek bizonyulhat.